

# Hörösvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal  
Békéscsaba, II. ker. Szent István-tér 18 szám  
Telefon 60, este 6 órán túl és ünneppnap 409

Felelős szerkesztő  
**MIGEND DEZSŐ**

Előfizetési árak: 1/4 évre 6 P, 1 hónapra 2 P  
Egyes szám ára 10 fillér  
Postatakarékpénztári csekk számla: 34.141

## A magyar élet nyugalmanak védelme

Kevés törvényjavaslatot előzött meg annyi vita és oly széleskörű, alapos tanácskozás, mint amennyivel a sajtójog módosításáról és kiegészítéséről szóló törvényjavaslatot készítették el. A javaslat megjárta nemcsak a pártfórumokat, de az érdekelteket is s a sokrétű tanácskozás során elhangzottak bizonyos figyelembevételével nyújtotta be javaslatát most a Házban Radosay László igazságügyminiszter. A miniszter ebből az alkalomból fogadta a napilapok képviselőit, akik előtt Antal István dr. államtitkár ismertette a javaslatot.

Antal István államtitkár hangsúlyozta, hogy a javaslat most már végleges formát kapott, majd ismertette annak legfontosabb rendelkezését. Elsősorban is arra kell felhívni a figyelmet, hogy az időszaki lapok kiadóira és felelős szerkesztőire vonatkozólag a sajtótörvényben meghatározott személyi kötelezettségek ez a javaslat összhangba hozza a sajtókamara felállításával kapcsolatban kiadott rendelkezéssel. Igen fontos és nagyjelentőségű rendelkezés az, hogy a lapkiadó közkereseti, vagy beléti társaságok tagjai ezentúl csak magyar állampolgárok lehetnek s a részvénytársaságok a részvényeket kötelesek névre szóló részvényre kicserélni. Sok súlyos, komoly veszedelmet hárít el ez a rendelkezés, amelyet csak megnyugvással lehet fogadni.

Bizonyos változások történtek a helyreigazítási jogról is s a helyreigazító nyilatkozat kézhezvétele után a kérdéses ügyben mindaddig nem szabad a lapban megjegyzéseket tenni, míg a helyreigazítást nem közölték. A magyar élet nyugalmanak, a társadalom erkölcsének fokozottabb védelmét jelenti a törvényjavaslatnak az a része, amely megállapítja, hogy bűnügyekről a bírósági tárgyalást megelőzően, csak a legszigorúbban vett tényállást szabad közölni és egyáltalában tilos a bűnözők arcképét, illetve a bűnvádi eljárással kapcsolatos bármely képet a sajtóban közzétenni. Eppen így a megelőzés célját szolgálja az az intézkedés is, amely bármely készülő törvény, vagy miniszteri rendelet tartalmának közlését megtiltja, mielőtt azt hivatalosan kiadták volna. A rágalmazás fogalma bővül a javaslat szerint, amennyiben kiterjed a hírnévrontásra is. A sajtó útján elkövetett becsületsértés esetében valószínűsíthetőnek egyáltalában nincs helye. Vannak ezenkívül szakaszok, amelyek fokozottabb mér-

tékben üdözik a valótlan, rosszhiszeműen tartalmú sajtóközleményeket s határozottabban védik az országgyűlés, hatóságok és ezek szerveinek tekintélyét.

A büntetőjogi felelősség szempontjából a javaslat bizonyos módosításokkal fenntartja a fokozatos felelősségi rendszert. Ha azonban a felelős szerkesztő, vagy kiadó

tagja az országgyűlésnek, köteles a valódi szerzőt megnevezni, mert ha ezt elmulasztja, elveszti mentelmi jogát.

Érdekes és jelentős újítások vannak a javaslatban a sajtóeljárás gyorsítása tekintetében. A törvény szerint a törvényszék határozatait ezután csak a Kuria vizsgálja felül.

A magyar sajtó és munkásainak megbecsülését jelenti a törvényjavaslatnak ama rendelkezése, amely a sajtókamarát az országgyűlés felsőházában és Budapest székesfő-

város törvényhatósági bizottságában képviselőihez juttatja. Mind az újságírói, mind a lapkiadói fősztály egy-egy helyet kap a felsőházban és a törvényhatósági bizottságban, megfelelő számú pótlaggal.

Ezek nagyjából a sajtójog módosításáról és kiegészítéséről szóló törvényjavaslat rendelkezései, amelyek, ha bizonyos tekintetben szigorúak is, nagy célt szolgálnak: a magyar élet és a magyar társadalom nyugalmanak, rendjének biztosítását.

## Hatalmas légierők támogatják a német csapatok norvégiai előrenyomulását

### Ujabb garancia-egyezmény a délkelet-európai béke biztosítására?

Róma, április 27.

(MTI) A Stefani Iroda jelenti, hogy az olasz sajtó feltűnő helyen közli a szövetséges csapatok dombai vereségéről szóló hírt. A lapok ezzel kapcsolatban kiemelik, hogy a németek fölénye mindjobban kidomborodik.

### London is beismeri a szövetséges csapatok visszavonulását

London, április 27.

(MTI) A Raiter Iroda jelenti, hogy a brit sajtó beismeri, hogy a szövetséges csapatok Norvégia déli részében kénytelenek voltak visszavonulni. Az angol lapok ennek a hírek közlésével azt is hangsúlyozzák, hogy a harc elkerülhetlenné teszi sokszor a csapatok visszavonulását is. Ebből — írják az angol lapok — még korántsem lehet a végső eredményre következtetni. London szerint a norvégiai harc még csak a kezdet kezdetén van. A szövetségesekre sok nehézség vár, mert kétségtelen, hogy a németek kedvezőbb helyzetben vannak.

Róma, április 27.

(MTI) A Stefani Iroda megerősíti azt a hírt, hogy a németek elfoglalták Röröst. A jelentés szerint Rörösből erős műszaki csapatok nyo-

oslói jelentés szerint minden cáfolat ellenére erősen tartja magát az a hír, hogy Haakon norvég király az északnorvégiai Sielund kikötőbe utazott s ott akarja bevárni azt az angol hajót, mely Angliába viszi.

kodva igyekeznek megszervezni az ellenállást. A németek biztosították a Rörös és Trondhjem közötti összeköttetést s ezzel ezen a szakaszon kiküszöbölték az angol akciók lehetőségét.

Róma, április 27.

(MTI) Az olasz lapok a balkáni helyzettel foglalkozva, azt írják, hogy a közeljövőben erős német-olasz diplomáciai akció indul meg a Balkánon. Hírek szerint Németország, Olaszország és Oroszország olyan garancia-egyezmény létrehozásán fáradozik, amely biztosítja a békét Délkelet-Európában. Hivatalos helyről ezeket a híreket nem erősítik meg, de nem is cáfolják.

### Jugoszlávia főcélja az, hogy ne keveredjék bele a háborúba

Belgrád, április 27.

(MTI) Markovics Czinczár jugoszláv külügyminiszter nyilatkozatot adott a »Politika« c. újságnak. Nyilatkozatában kijelentette, miszerint Jugoszláviának az a főcélja, hogy ne keveredjék bele a háborúba. Belgrád arra törekszik, hogy korrekt kapcsolatokat tartson fenn az összes nagyhatalmakkal. Gazdasági téren is meg akarják őrizni a semlegességet. Ezt a kérdést megoldotta az az egyezmény, melyet a dunai államok kötöttek. A külügyminiszter utalt arra, hogy mind-

ameltett a mai helyzetre való tekintettel Jugoszlávia megtett minden óvatossági intézkedést.

Washington, április 27.

(MTI) A Raiter Iroda jelenti Washingtonból, hogy az amerikai kormány közleményt adott ki azokról a tárgyalásokról, melyeket az angolok, franciák és amerikaiak képviselői folytattak a blokád ügyében. A közlemény szerint mindent elkövetnek, hogy enyhítsék a blokád káros hatásait Amerikára, de úgy, hogy azzal ne szenvedjen az angol-francia blokád hatása.

Naponta

## Friss spárga

kapható Veress Árpádnál  
IV., Teleki-utca 16.

Horthy István esküvője

Ma esküdött örök hűséget Budapesten, a Szilágyi Dezső-terei templomban nagybányai Horthy István Edelsheim-Gyulay Ilona grófnőnek. Az esketési szertartást Ravasz László ref. püspök végezte.

## Virág és konyhakerti palánták

Ambrus Pál

kertészetében. Ligeti-sor. Balkonok kiültetését jutányosan vállalom. — Új karalábé és új petrezselyem kapható!

Keddig marad közszemlén a választói névjegyzék

Mint ismét, az országgyűlési képviselőválasztók 1941. évi névjegyzékét közszemlére tették ki a városházán és a járásbírószálon. A névjegyzék ebben eddig mintegy ötvenen szólaltak fel. A névjegyzék április 30-ig, keddig marad közszemlén. Fejszólani ellene május 10-ig lehet.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget (társadalmat), hogy motorfűrészzel mindegyikben tűzifavágást és aprítást válllok.

Erdős Ferenc, Deák-utca 11.

## Állami kölcsön

szikesföldök megjavítására

A vármegye azon kisbirtokosai, akik 50 kat. holdnál nem nagyobb területen gazdálkodnak, részben szegény szikes szántóföldjük javítására hosszületű kedvezményes állami kölcsönt vehetnek fel.

A kölcsön azonban csak akkor engedélyezhető, ha a birtokos ingatlanja nincsen nagyobb adóssággal megterhelve és ha a közszégi előjárás, illetve a város polgármestere igazolja, hogy a kölcsön visszafizetése a kérelmező anyagi helyzeténél és megbízhatóságánál fogva biztosítottnak látszik.

A kedvezményes talajjavítási kölcsön 12 évre szól, két évig kamatmentes és a harmadik évtől kezdődően évi 2% kamatozás mellett, kamataival együtt tíz év alatt, évi egyenlő részletekben törlesztendő.

A kölcsön telekkönyvi bekebelezés nélkül, egyszerű kötelezvény mellett folyósítható.

A birtokos a kölcsönt a folyó évben is egy, de legfeljebb öt hold szikes szántóföld javítására kérheti, holdanként 150 pengőt számítva.

Az a birtokos, aki a kölcsönt igénybevette, köteles szikes szántó-

földjét a föld altalajából kitermelt meszes sárgafölddel betérítés útján (u. n. digózással) megjavítani és a felvett kölcsön összegét és javítást végző földmunkások napszám béreinek kifizetésére felhasználni. Ha a javítás költsége holdanként 150 pengőnél nagyobb összegre rugna, akkor a birtokos a többletet a sajátjából tartozik kifizetni.

Az állam a kölcsön segítségével megjavított szikes szántóföldek eddig megállapított földadóját 15 éven belül nem fogja felemelni.

A kölcsön igénylésére vonatkozó bejelentést a község előjáróságánál, illetve a város polgármesterénél folyó év május hó 1-ig kell megtenni.

## Aldozócsütörtökön filléres gyors megy Békéscsabáról Budapestre

Aldozócsütörtökön, május 2-án a MÁV filléres gyorsot indít Békéscsabáról Budapestre, a Nemzetközi Vásárra. A menetléri jegy a Nemzetközi Vásárra szóló belépőjegygyel együtt 6 pengő. A filléres gyorsra jelentkezni a Menetjegyirodában lehet. A filléres gyors menetrendje a következő: Indul Békéscsabáról reggel 6 óra 13 perckor, Budapest nyugati pályaudvarra érkezik 9 óra 57 perckor. Vissza indul

Budapest nyugati pályaudvarról május 3-án, pénteken 0 óra 45 perckor, Békéscsabára érkezik hajnalban 4 óra 20 perckor.

## Tisztítsa



meg szervezetét a belekben felhalmozódott salaktól, ha nincs is éppen székrekedése. Jó tisztító hashajtó a

## Május 5-én kezdik meg a himlőelleni oltást

A városi tisztiorvosi hivatal közli, hogy a kisgyermek kötelező himlő elleni oltását május 5-én, vasárnap kezdik meg. A város belterületén május 5-én, 12-én, 19-én

és 26-án, délután 1 órától a városházán, a tisztiorvosi hivatalban; Erzsébethelyen pedig május 5-én és 12-én délután 1 órától, a községházán végzik az orvosok az oltást.

# TISZTAGYAPJÚ

női ruhaszövetek  
férfiszövetek

## KULPIN DIVATHÁZ Békéscsaba

## A városi közgyűlés póttárgysorozata

A hétfői városi közgyűlés póttárgysorozatán a következő pontok szerepelnek:

A leventegyakorlótér bérszerződése.

A gerendási tanyákon postai ügynökség létesítése.

Darabos Mihály esküdti szabadság iránti kérelme.

Özv. Ferenczi Mihályné Vasuti-szálloda bérletének meghosszabbítása.

Dr. Schwarcz Lászlóné kérelme kövezési járulékok kamatának törlése iránt.

A Kassai- és a Szepesi-utca ügyében hozott kisgyűlési határozat.

A Lajta- és a Gyár-utca ügyében hozott kisgyűlési határozat.

Előterjesztés a kondoros-otlakai út építése ügyében.

## Külföldi szöveteim megérkeztek!

Molnár Sándor Békéscsaba, Andrassy-út 6.

## AZ ÁRVIZKÁROSULTAKÉRT!

### Nagy az érdeklődés a MOVE hangversenye iránt

Jelentettük már, hogy a Békéscsaba MOVE Társadalmi és Sportegyesület május 4-én, szombaton nagyszabású hangversenyt rendez belviz- és árvízkarosult testvéreink javára. Örvendetes, hogy a magánosok tömeges adománya után most az egyesületek indítanak mozgalommal, rendeznek műsoros esteket,

hangversenyeket az árvízkarosultak javára. Bizonyosra vesszük, hogy a MOVE hangversenye, valamint a nőegyletek és a szabószakosztály divatbemutatója után más egyesületek is rendeznek majd műsoros esteket az árvízkarosultak javára. Bizonyára minden egyesület vezetőse átérzi, mennyire fontos, hogy

az egész társadalom megmozduljon bajbakerült testvéreinkért s a magánosok adományát az egyesületek minden bizonnyal eredményes megmozdulása kövesse.

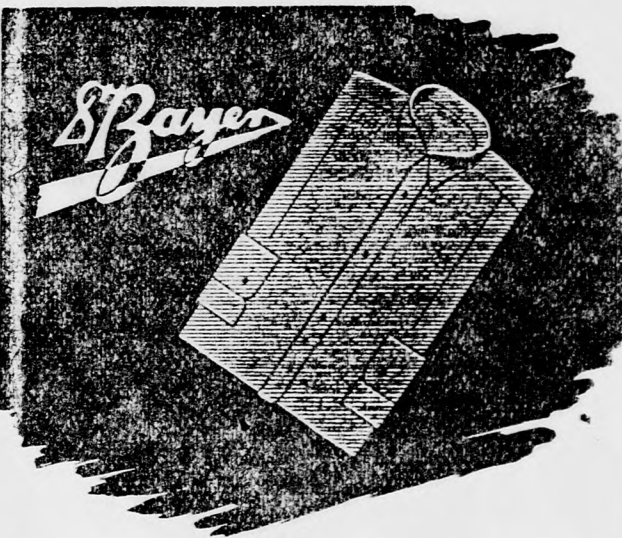
Érthető, hogy a MOVE remekműsorú, felejthetetlennek ígérkező hangversenye iránt, mely után tánc is lesz, általános az érdeklődés. Azon felül, hogy az est zenei előmeny lesz, nemes célt szolgál ezért biztos, hogy a közönség zsúfolásig megtölti május 4-én a MOVE-székház nagytermét.

Az est műsora egyébként a következő:

1. Lincke: Indra birodalmában. Nyitány. Játssza a MOVE-zenekar.
2. Szavai Tar Ferenc.
3. Farkas Ödön: Szerenád. Játssza a MOVE-zenekar.
4. Somody István előadása.
5. Tilinkón magyar dalokat játszik Csepregi Gyula.
6. Sibelius: Valse triste. Játssza a MOVE-zenekar.
7. Szavai Tar Ferenc.
8. Erkel Ferenc: Bánk bán. Ab-ránd. Játssza a MOVE-zenekar.

A zenekari Paukert Hugó kar-nagy vezényli.

Külön meghívókat a hangversenyre nem adtak ki, az estre a MOVE ezúton hív meg mindenki. A műsor után tánc lesz.



## Tavaszi ingek nagy választékban!

Szent István-tér 12.

## Öngyilkosságot kísérelt meg egy kondorosi öregember

Súlyos állapotban szállították a békéscsabai kórházba

Megdöbbentő tragédia történt Kondoroson. Burina Pál 59 éves öregember hasbaszúrta magát. Szerencsére idejekorán észrevették tettét s azonnal bevitették a békéscsabai kórházba. Burina Pál, akinek állapotja súlyos, a vizsgálóbíró kihallgatta.

— „Fortuna” hajból készült necc minden színű hajhoz újból kapható a Körösvidék-boltban.

**Idő**  
A békéscsabai me-  
más jelentése  
Hőminimum +13°  
Hőmaximum +22°  
Csapadék  
Várható időjárás  
Mércskell  
sok helyen es-  
sékkel ajg val-  
— Még ka-  
recept a K-  
Ára 10 fillér.

SIE

megte

tavas

Női-, f

tavas

divatá

Cipőo

divatos m

tavas

cipőkl fl

derby ter

micipők

Játék

tavas

gyermek

karikák,

óriási vá

Cukor

üdtő

tavas

cukorkak

Körö

bolt

— Ezen

Mispál győ

szolgálatot

Tó

Valuta: Dollár

12 00—12 20, cse

7 60—7 90, franc

3 20—3 40, holl

svájci frank 76 90

szlovák korona 11

Gabonárak:

20 25, 80 kg tv.

22 10—22 25, rop

korpa 14 50—14 70

árpa 22 25—22 50

Ferencvárosi

könyv 94—112,

135,5—135 7/4.

1940. ápril

Állatárak:

Borjú 65—

Marha 50—

Juh 45—

Híz sertés 100—

Sovány l. é. p. 30—

" féleves p. 35—

" kg-ként 70—

Vál. malac p. 16—

Hízott liba 170—

" ruca 160—

Csirke sütni 170—

" rántani 180—

Tyúk 105—

Pulyka 120—

Gyöngytyúk 135—

Tojás drb-ja 7—

" kg-ja 1.20—

Toronyban: Eiffel

Bútorban: Eichel

# „Boldog Otthon”

1940. évi árjegyzékünk szenzációs. Kérje Ön is. Új bútorkülönlegességek!

EICHEL LAKBERENDEZŐK

Budapest, IX., Üllői-út 71 sz.

Látogassa meg kiállításunkat a Nemzetközi Vásáron!

Kérjen egy pohárka

# Mecsekit

a Nemzetközi Vásáron!

## Minisztertanácsot tartott a kormány

Budapest, április 27. (MTI) A kormány tagjai Teleki Pál miniszterelnök elnököltével pénteken délután 5 órakor minisz-

### A Gül Baba lesz

a Nemzetközi Vásár nagy magyar filmje. Három premier film-színházban ért el sorozatos prolongációt az első magyar zenés világhírű és a kasszaeredmények szerint a film még egészen biztosan futni fog néhány hétfőig az Urániában és az Átrium-moziban.

Róma:

## Olaszország kész döntő módon hozzájárulni a délkelet-európai béke fenntartásához

Róma, április 27. (MTI) Az Informazione del Giorno írja, hogy az utóbbi időben ismét sok téves hír jelent meg Olaszország magatartásával kapcsolatban. Egyes lapok, nem tudni milyen forrásból, közölték a Duce-nak a fascista testületek vezetői előtt elmondott beszédét. Más lapok azt közölték, hogy az olasz kormány lépéseket tett Londonban a tengeri blokádi ügyében. Mégint más lapok azt írták, hogy Olaszország eilene van minden olyan

balkáni blokk alakulásának, mely nem olasz védnökség alatt jön létre. Az olasz újság ezekkel a hírekkel kapcsolatban megjegyzi, hogy azok valótlansága annyira kézenfekvő, hogy cáfolatra sem szorul. A balkáni blokk kérdésében Olaszország régen leszögezte álláspontját. A Balkánon és a Duna-vidéken Olaszországnak fontos érdekei vannak és Olaszország kész döntő módon hozzájárulni e területek békéjének fenntartásához.

## Korszerű nagy sportteleppé alakítják át a CsAK Réthy-utcai pályáját

Jelentettük már, hogy az Országos Testnevelési Tanács elhatározta, miszerint az ország különböző vidéki városaiban modern sporttelepet létesít, illetve sporttelepek létesítéséhez segédkezel nyújt. A tervek szerint az egyik korszerű sporttelepet Békéscsaba kapja. Ebben a nagyfontosságú ügyben a napokban Békéscsabára érkezett dr. Majzik László kir. járásbíró, az OTT képviselője, aki megbeszélést folytatott a város vezetőivel, vitéz Jánossy Gyula polgármesterrel és dr. Medovarszky Mátyás főjegyzővel. Dr. Majzik László tárgyalta a békéscsabai sportegyesületek vezetőségével is s tárgyalásai során kijelentette, hogy az OTT támogatást nyújt ahhoz, hogy a város egy nagy

sporttelepet létesítsen. A helyszíni szemlék megejtése után úgy találták, hogy a CsAK Réthy-utcai sportpályája alkalmas arra, hogy nagy és korszerű sportteleppé alakítsák át. Az új, nagy sporttelepet, a tervek szerint a város kezelné, a sporttelepet egyformán használnák az összes békéscsabai sportegyesületek. Az elvi megegyezés létre is jött az OTT és a város között, a továbbiakban azt kell most már megállapítani, hogy a Réthy-utcai sportpálya korszerűvé való átalakításához mennyivel járul hozzá a város és mennyivel az OTT. A jelek szerint minden remény megvan arra, hogy erre vonatkozólag is létrejön a megegyezés a vá-



nyolcat, mégis 45 liter motalkót kap a

### FORD-Taurus

Olajfék, kiváló rugózás, szilánkmentes üvegezés.

GUMIFELÁR NINCS!

Ara változatlanul:

**P 3690.-**

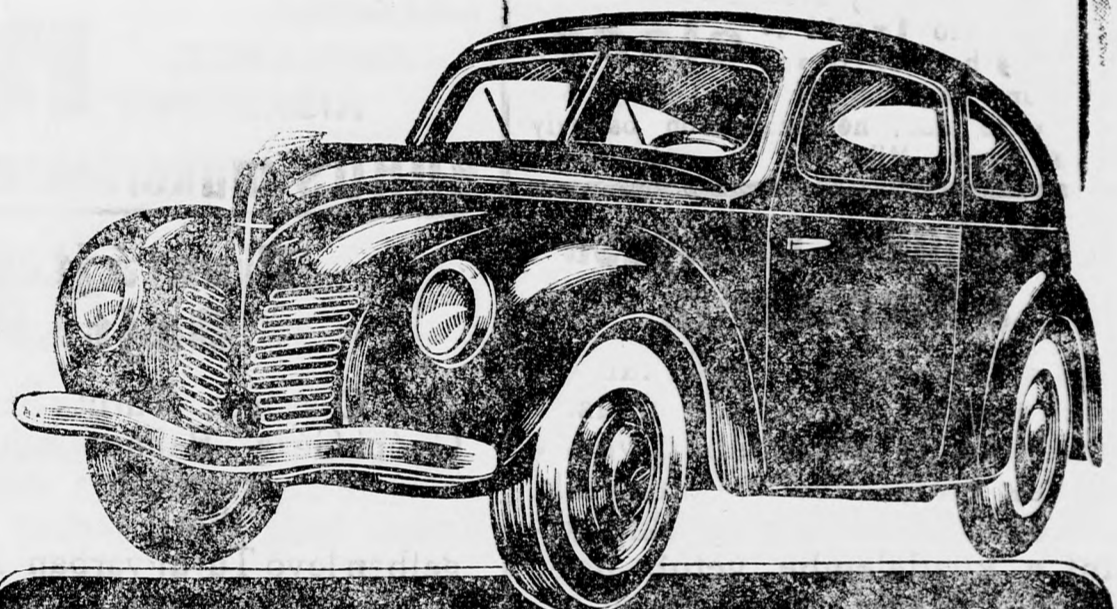
A Nemzetközi Vásár alatt bemutatja:

### FORD MOTOR R. T.

V., Kossuth Lajos-ter 18.  
Telefon: 111-980.

### HANN A. és TSAI

VI., Andrassy-ut 10.  
Telefon: 113-619.



FORD MOTOR R. T. BUDAPEST

## Autorizált Szabó Péter Békéscsaba, képviselet Horthy Miklós út 41.

ros és az OTT között s akkor a nagyjelentőségű terv megvalósul. Békéscsaba sporttársadalma és egész népe örömmel veszi tudomásul a korszerű sporttelep létesíté-

séről szóló hírt, annál is inkább, mert előreláthatólag a CsAK-pálya átalakítása jelentősebb köz munkát jelent, melynek sok munkás járhat majd munkához.

## A biztosító nagyközönség érdekében adják meg az életbiztosításokra fordított jövedelem adómentességét

A Magyar Vidéki Sajtótudósító budapesti jelentése szerint a farsulati adó reformjával kapcsolatban felmerült az életbiztosításokra fordított jövedelmek adómentességének kérdése is. A magyar törvényhozás már 1909-ben, majd 1920-ban olyan törvényeket alkotott, amelyek szerint az adóköteles tisztajövedelem kiszámításánál a tényleg fizetett életbiztosítási díjak 200, illetve 400 korona erejéig az egyes jövedelmi források nyersbevételeiből levonhatók. Sajnálatos, hogy a még ma is hatályban levő törvények érvényét időközben rendeleti úton érvénytelenítették.

volna életbiztosítása. Épen ezért az illetékes tényezők mindenkifelett a biztosítást kereső közönség érdekeit szolgálnák, ha az életbiztosításokra fordított összeget mentesítenék a jövedelem alól.

Egyik budapesti hetilap legutóbb azt írta, hogy az életbiztosításokra fordítandó jövedelmek adómentessége a biztosítóintézetek érdekét szolgálja. Ez kétségkívül téves álláspont, mert az adókedvezmény bevezetése elsősorban a biztosítók érdeke. A nemzetgazdálkodás szempontjából az lenne az ideális állapot, ha minden magyar polgárnak

— A Nemzeti Munkaközpont választmányi ülése. A Nemzeti Munkaközpont békéscsabai szervezetének választmánya május 3-án, pénteken este fél 8 órakor ülést tart az Iparoszekházban. A fontos tárgysorozatra való tekintettel a tagok pontos megjelenését kéri az elnökség.

MINO EGEBEN ISZLCSBEN

**KOPSTEIN**  
**BUTOR VEZET**

Békéscsaba,  
Andrassy-út 25  
Telefon 32

Fejfájás  
hamar és biztosan  
elmulik 1-2  
**ASPIRIN** TABLETTÁKÓL  
BAYER

Keresek augusztus 1 re  
**három-négyszobás  
fürdőszobás lakást.**  
Cím: Magyar-Olasz Bank Rt-nál.

**Április 27.**

1916. Csodálatraméltó példás bátorságról tett tanúságot e napon a Lucktól keletre dülő harcokban Csapó Béla volt 315. honvéd gyalogezredbeli zászlós.

Arról volt szó, hogy az ellenség három vonalból álló előállításait Stawiszcze-től keletre áttörjük.

Csapó zászlós a legnagyobb merészséggel párosult ügyességgel alkalmazkodott a veszélyes, folytonosan változó helyzethez és legénységére személyes példaadásával oly buzdítólag hatott, hogy vállalkozása fényesen sikerült.

A hős zászlós e magatartásáért az arany vitézségi érmet kapta.

Borosgyánban, Bócsik féle földből  
**8 és fél kishold**

és Kazinczy-utca 23 sz.  
**ház, ahol trafik- eladó.**  
Érdeklődni vasárnap délután 1-6 ig Kazinczy u 23 alatt, hétköznapokon bármely időben Szent Miklósi ut 2 szám alatt.

**A technika befolyása a harcászatra**

Az 1914-18-as világháború elején a küzdő felek, védőállások megtámadása alkalmából, védővonalak elfoglalásáért harcoltak. A védő minél több puskát kívánt a küzdelembe vetni, hogy elhárító tüzével az ellenfelet támadásában felmorzsolja és azt az állás elfoglalásában megakadályozza. Az akkori tűzfegyvereknek, puskáknak, géppuskáknak elhárító ereje is nagy volt, a világháború folyamán pedig az önműködő fegyverek elszaporodása révén hatásuk csak növekedett. A technikai fejlődéssel a védelem harcászata új helyzet elé került. Számolnia kellett azaz, hogy az ellenfél tüzérségi tömeghatásával szemben egy vonalban döntésként nem harcolhat. Az egyvonalas védőállás gondolatát feladta tehát és több egymás mögött fekvő védelmi állásban kereste üdvét. A tűzgépek nagymérvű elszaporodása és fejlődése nagyban hozzájárult a világháborús védelem harcászatajának átalakulásához, miáltal az egyre merevebb jellegű oltott.

Az arcvonalak, a hadviselő államok erőfeszítései révén szabad szárnyakkal nem rendelkezvén, megmerevedtek. Így a gyors döntést hozó lendületes átkarolások helyett áttörőcsaták foglalták el. Az áttörő csata sikere

Az őszi készletből fennmaradt

**gyümölcsfa-  
oltványok**

**a lehető legjutányosabb  
áron beszerezhető**

a M. kir. Mezőgazdasági Szakiskola kertészeti telepénél. Kertész-utca 1.

harcászati szempontuktól függött. A siker érdekében tehát a támadó fegyvereknek újabb hatalmas fejlődése következett be, így kerültek alkalmazásba az aknavetők, a gránátvetők, a lángszórók, a gézigránátok és a harcokocik, amelyek mind a támadás lendületét voltak hivatva szolgálni. A védő fegyverkezésben megnyilvánuló erőlködésén felül, ismét új harceljárásról fordult. A reánehazadó tüzérségi tömegűz védővonalait szétmorzsolta, a réseken át beözönlő támadó gyalogság és gyorsan mozgó erők könnyen hadászati sikerekhez juthattak volna, ha védőrendszert mélységbe nem faozza.

Vonalak védelme helyett tehát területek védelméhez folyamodott. Elkövetkezett a fészekharcazat időszaka. Ez a nagy rugalmasságot megengedő harcéljárás a támadót váratlan meglepetések elé állította. Egy-egy jól elrejtett és oldalozásra beállított géppuskafészek kiemelése a támadó eljárást lassította. A rákövetkező és kis egységekkel végrehajtott ellenlökemek pedig a támadót nemcsak hogy óvatosabb harcéljárásra készítették, hanem rendszerint úgy megtépázták, hogy a

harcászati sikernek hadászati jelentőségére való emeléséhez már nem volt ereje. Ezáltal a védelem tehát részint időt nyert hadműveleti tartalékok készenlétbe helyezésére, részint az ellenséget annyira megtépázták, hogy nagyobb szabású ellentámadásaival védelmi övéből könnyen kivethette.

A támadó kénytelen volt támadását is mélységben tagozni, hacsak nem akarta, hogy lendülete a tüzelőkészítés módszerességével veszendőbe menjen.

Újabban a mindegyre jobban térhódító légierők, a támadó gyalogság harcát közvetlen támadásaikkal támogathatják, mind a védelemnek, mind pedig a támadásnak méginkább elaprózó jellegű átalakulását parancsolván.

A védelem és támadás technikai harceszközökének fejlődésnapjainkig egyre tart. Ez a harcászatra is ráütötte a kényszerű fejlődésnek bélyegét. Versengésük erősen megnöveli a kiképzésnek harcéljárasi és technikai ismeretek megadásában jelentkező feladatait, de a harcászati vezetést is egyre nehezebb helyzet elé állítja.

**ABLAKBA,  
ERKÉLYRE,  
KISKERTBE muskátlit**  
**BOHUS műkertészetből Ill., Gróf Tisza István-út 79.**

**Tisztújítás a „Gyóni Géza“  
Bajtársi Egyesületben**

Az Országos Turul Szövetség „Gyóni Géza” Bajtársi Egyesülete május 4 én, szombaton este fél 9 órakor nagytáborot tart a Petőfi ligetben levő Turul-várban. A nagy-

tábor legfontosabb tárgya a tisztújítás lesz. A vezérség ezúton hívja fel a bajtársakat, hogy a nagytáboron feltétlenül és pontosan jelenjenek meg.

**DARIDA butorraktára  
és asztalos üzeme**  
Munkácsi-utca 4.

**Mezőgazdaság**

**A SILÓGAZDASÁGRÓL**

Irta: Horváth Géza

m. kir. gazdasági gyakornok, a békéscsabai mezőgazdasági szakiskola tanára

Hármadik közlemény.

Tapasztalati tény, hogy a besavanyítás akkor sikerül a legjobban, ha a takarmány víztartalma legalább 50 %, de legfeljebb 80 %; optimum 65-70 %, amikor a szárazanyagtartalom 35-40 %.

Ez a tartalma általában a virágzó réti fűnek. A fű tehát sikerrel savanyítható úgy, ahogy a kasza alól kikerül. A zöld csalamádé víztartalma 87 %, szárazanyaga 13 %, tehát akkor vágandó savanyításra, amikor már 4-6 hete kihányta a zászlóját. A tengeriszár szeptemberben cca 30-35 % vizet, illetve 70-75 % szárazanyagot tartalmazhat, tehát 20-30 % víz hozzáadásával savanyítható sikerrel. Ha nem kap elegendő vizet, penészgombák

lepek el.

A sikeres konzerválásnak másik fontos feltétele a levegőnek a kellő pillanatban való, minél tökéletesebb kiszorítása, amivel nemcsak az erjedést szabályozzuk, hanem a rothadást okozó baktériumok létalapját is megszüntetjük, mert ezek csak levegős környezetben tudnak élni. Minél apróbb, minél finomabb szálú valamely takarmány, annál jobban préselődik nyomás hatására. A zöld fűvet tehát — ha rákerül a sor —, egészben rakjuk verembe, kazalba, vagy silóba. A durvább szálú takarmányokat pedig, mint a csalamádé, tengeri szár, lehetőleg apróra (1 cm.) szecskázzuk, esetleg Ásványi-féle szártéppővel hosszában feltépjük.

**BENZINKÚT** minden nap **FAG** golyós-  
üzemben! **csapágyak**  
Mezőgazdasági gépek gyári lerakata. Kerékpárok, gumik, alkatrészek.  
Mobileil autó, traktorolajok állandóan raktáron.  
**FRANKÓ** gépszaküzlet, Szent István-tér 20.  
Telefon : 4-43.

**Eladó 3 szobás**

**úriház**

verandával és szép gyümölcsösrel az I ker-ben. Megbizva Gubicza iroda.

A szecskává aprítás költsége nem veszteség, mert ha ízékmentesen akarjuk e takarmányokat fel-fakarmányozni, akkor, ha előbb nem, az erjesztés után kell szecskává aprítanunk.

A fejsavképző baktériumok tápláléka, mint láttuk, a takarmány szénhidrátartalma, elsősorban a növényi cukor. Amely bevermelendő takarmányban ez nincs meg, pótolni kell. Amerikában az ily takarmányt csalamádéval keverik, melyben tudvalevőleg sok cukor van, Németországban melasszal, vagy adómentes silócukorral pótolják, melyet melegvízben feloldva öntöznek a takarmányra. (Folytatjuk.)

Belterületen,

a központhoz közel, a Stark féle

**házhelyekből**

még néhány kapható. — Megbizott :  
Dr Tarján ügyvéd, Irányi-u. 4.

**A rádió vasárnap esti műsora:**

8 Éresztő. — Hanglemezek. 8.45 Hírek. 9 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 10 Egyházi ének és szentbeszéd a Koronázó főtemplomból. 11.15 Evangélikus istentisztelet a Deák-téri templomból. 12.20 Időjelzés, időjárás-és vízállásjelentés. 12.30 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 1.30 Budapesti Hangverseny Zenekar. 1.45 Hírek. 2 Hanglemezek. 3 Időszzerű gazdasági tanácsadó. 3.45 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 4.30 Keresztül-kasul a Vásáron. 5 Hírek. 5.15 A Narodna Sedmorka bolgár énekegyüttes hangversenyez. 5.35 Lucullustól napjainkig. Fedák Ágota dr. előadása. 6.5 Cselényi József magyar nótákat énekel. 6.40 Versek a tavaszról. Előadja Fáy Béla. 7.15 Hírek. 7.25 Sporteredmények. 7.35 „Ahogy tetszik.” Vigjáték 3 felvonásban. 9.40 Hírek. 10.10 Károlyi Gyula zongorázik. 10.49 Táncclemezek. 11 Hírek. 11.20 Pertis Pali cigányzenekara muzsikál. 0.05 Hírek. — Budapest II.: 10 Husvétii görög-katolikus istentisztelet az ungvári székesegyházból. 11.35 Hanglemezek. 12.05 Levente félóra. 12.35 Budapesti Hangverseny Zenekar. 3 Jazzzene. 3.45 Táncclemezek. 4.40 A bolgár énekegyüttes hangversenyez. 4.55 A Német Birodalmi Könyvkiállítás megnyitása. 5.20 Szalonötös. 6.45 Kardos Tibor dr. előadása. 8 Hírek. 8.25 Hanglemezek. 9.35 Időjárásjelentés.

**Köszönetnyilvánítás**

Mindazoknak, kik felejtetetlen édesapánk, nagyapánk, dédnagyapám és rokonunk

**PATAY ANDRÁS**

ny. MÁV üz. altiszt

temetésén megjelentek és soha el nem muló fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, ezuton mondunk hálás köszönetet.

**A gyászoló család**

az áldozócsüfőrtőki mérkőzéséről 2 o l d a l a s teljes sportbeszámoló t adunk!

# IPARTESTÜLETI VENDÉGLŐ

**Uj vezetés!** Állandóan frissen csapolt Szt. János sör! **Polgári konyha!**

**CIGÁNYZENE!**

Szíves pártfogást kér  
**PÉCSI ELEMÉR** üzletvezető.

## Tömegesen érkeznek az adományok a főispáni hivatalba az árvízkarosultak javára

A kormányzó felhívására az ország egész népe megmozdult, hogy megsegítse a belvív- és árvízkarosultakat. Békés vármegyében báiczai Beliczey Miklós főispán állt a mozgalom élére, akinek szavára a megye városaiból és községeiből tömegesen érkeznek az adományok a főispáni hivatalba a belvív- és árvízkarosultak javára. Békés vármegyében mindenki megértette, hogy a nemzetel szembeni kötelességünk segíteni bajba jutott testvéreinket.

Azért a megértő, nemeslelkű adozatkésziségről, amelyet az atlatbi névsorban szereplők tanúsítottak — mivel az adakozók nagy száma miatt azt külön megköszönni szinte lehetetlen — a megsegélyezendő karosultak nevében, a vármegye főispánja ezúton mond köszönetet.

(A helységneveknél a következő rövidítéseket használjuk: (Gy) Gyula, (Gyo) Gyoma, (T) Tótkomlós, (B) Békés, (Kl) Köröstarcsa, (Kl) Körösladány, (Bcs) Békéscsaba, (Mb) Mezőberény, (V) Vésztő, (Szh) Szeghalom, (E) Endrőd, (O) Orosháza, (U) Ujkígyós, (Mm) Mezőmgyer, (D) Dóboz, (Ó) Ócsöd, (Bt) Bucsatelep, (Nsz) Nagyszénás, (Sz) Szarvas, (G) Gerendás, (K) Kétegyháza, (F) Füzesgyarmat, (Gd) Gádoros, (Ko) Kondoros, (Ó) Ókígyós, (Bsz) Békésszentandrás, (Szt) Szentelornya, (Cs) Csorvás.)

Nátházi István (Gy) 2 P, Nátházi Juliánna (Gy) 2 P, özv. Nátházi Istvánné (Gy) —.50, Sipos Ábá (Gyo) 10, brassói Greszing József (Gyo) 5, Magyar Asszonyok Nemzeti Szövetsége (Gyo) 50, Friss Béla (Gyo) 3, Salgó Sándor (Gyo) 5, Vitéz Lajos (T) 5, dr. Vas Nándor (T) 20, Tószegi Pál (T) —.50, Dános Dezső (T) 1, Lehóczky György (T) 1, Kereszturi Imre (T) 2, dr. Nagy Sándor (T) 5, Józsa Endre (B) 1, Belentay József (B) 2, Varga Sándor (B) 5, özv. Papik Andrásné (B) 2, Karitás Egyesület (B) 10, Békési Női egyesület 50, Dezső Jenő (Kunszentmárton) 5, Altmann Miksa (Kl) 10, Weiszbrunn Zsigmond (Bcs) 5, 48-as Népkör (Kl) 3, Vad József (Kl) 10, Központi 48-as Olvasókör (Kl) 100 P; Honti Antal (Gyo) 10, özv. Braun Józsefné (Mb) 10, Bely József (V) 5, Nagy Elek (Kl) 5, Sánta Károly (Kl) 1, Köröstarcsai Fogasztási Szövetkezet 20, Berta Károly (Kl) 5, Szarka Ignác (Kl) 10, özv. v. Voszko Balázné (Kl) 5, özv. Csánky Béláné (Szh) 10, Tóth József (Ó) 20, Gyarakai Bálint (Kl) 1, M. Fazekas Lajos (Kl) 2, Szeghatmi Villamosművek Rt. 20, Spilberger zsef (E) 10, Iparosok és Kereskedők Köre (Gd) 10, Pusztai Lajos (Szh) 50, Mezei Imre (T) 5, Kacsán Pál (Bcs) 5, Tóth Róza (Bcs) 1.50, Hanyecz Vincze (E) 5, Bauer Béla (E) 5, Vizik Mihály (Bcs) 2, Abrahám Andrásné (Bcs) 2, özv. Mispál Frigyesné (Bcs) 5, Weisz Mihály (Bcs) 20, Meszjár György (Bcs) 2, Darida Károly (Bcs) 14.54, id. Ná-

day József (Bcs) 4, a békéscsabai polg. leányiskola 33, »Kanizsai Doroltya« cserkészcsapata 200 P, özv. Szakái István (Bcs) 5, Bohus János (Bcs) 5, dr. Pokorny Lajos (O) 5, Szemenyei Lajos (Bcs) 2.50, Polgár György (O) 10, Selmmér Ferenc (O) 5, Fürst Ervin (O) 10, Csizmadia Sándor (O) 1, Horváth János (O) 1, Juhász Nagy János (O) 5, Schwarcz Dávid Fiai (O) 10, Gabnai István (O) 1, özv. Süle Mihályné (O) 2, Madarász Béla (O) 1, Bor Pál (O) 1, Csengey Zoltán (O) 1, Miszlai Margit (O) 1, Horváth Mihály (O) 5, Dénes Lajos (O) 10, Molnár Albert (Gy) 20, Gyulai Kereskedők és Ker. Ifj. Egyesület 183, özv. Féhn Istvánné (Gy) 10, özv. Laki Endréné (Gy) 10, Werner Károly (Gy) 5, Gászó Imre (Gy) 1.50, Orovecz Jenő (Gyula) 3, Egy. Kath. és Polg. Kör (Gy) 10, gróf Sermage József (U) 5, özv. Wieland Dénesné (Gy) 30, Féhn Olga (Gy) 10, Urszadán János (Gy) 1, K. Schriffert László (Gy) 50, dr. Kun Pálné (Gy) 5, dr. Tompa Gyuláné (Gy) 10, Lampel Dezső (Gy) 5, Reisner Ede (Gy) 2, Márton Dénes (Gy) 5, Gyulai Bőrányagbeszerző Szöv. 100, Szentes Sándor (Gy) 10, ifj. Furka György (Gy) 1, Maróli Ferenc (Gy) 3, Néveri Albert (Gy) 5, özv. Rác Károlyné (Gy) 2, Z. Szabó Lajos (Mm) 2, Vincze András (Mm) 2.50, Chukky Péter (Mm) 5, Bauer András (Mm) 4, Hankó Pál (Mm) 2, Dohányos Pál (Mm) 2, Sarkadi András által a Baptista-imaház tagjai (Mm) 7, Bjelik Mátyás (Mm) 2, Dobozi Iparos és Ker. Olvasókör (D) 20, özv. Kalmár Jakabné (Bcs) 10, Express szállítási vállalat (Bcs) 1,

Ruzsik Matild (Bcs) 2, Kergyik Doroltya (Bcs) 2, Anhalzer György (Bcs) 3, dr. Gönczy Miklós (50) Mezőgazdasági középiskola (Bcs) 5, Schwarcz Dávid (Bcs) 5, Prisztavok Pálné (Bcs) 1, ifj. Gavenda Béla (Bcs) 2, Kulpin Jakab (Bcs) 80, Rubicsék Jenő (Bcs) 5, Kohn Sándor (Bcs) 15, Viski Hermann (Bcs) cégf. 10, személyzet 5, Deutsch Jenő (Bcs) 10, Tescher Imre (Bcs) 20, Kvasz Erzsébet (Bcs) 5, Lipták János (Bcs) 1.50, Lepény Tamás (Bcs) 25, Benyó Mihály (T) 6, Tótkomlós és Vidéke Ipartestület 10, Gászó András (Gy) 1, özv. Tabakovics Zoltánné (Gy) 2, Orsz. Stefánia Szövetség (Ko) 2, Kondorosi Kereskedők Egy. 50, Silberstein Izidor (Gy) 5, Láng Sándor (Bcs) 5, Rokka költőgyár (Budapest) 300, Léderer Béla (Ó) 500, Wertheim Béla (T) 10, Iparosok és Kereskedők Köre (Bt) 20, dr. Bezsényi Mihály (Bt) 30, özv. Geisl Gyuláné (Budapest) 100, dr. Székács Béla (O) 2, dr. Polakovits Ödön (Nsz) 50, Pápay János (O) 10, Ócsöd és Vidéke Hangya Fogy. Szöv. (O) 5, Nagy József (Gy) 20, Barát Pál (Gy) 1, Tar Ferenc (Gy) 20, Duska János (Gy) 1, Csomós János (Gy) 5, S. Schriffert István (Gy) 2.20, Stern László (Gy) 2, Démusz Ferenc (Gy) 5, Weiszner G. és Fiai malom személyzete (Sz) 20, Weiszner G. és Fiai (Sz) 20, dr. Paulinyi Gyula (Gy) 2, Marik Sámuel (Gy) 1, Fried Jenő (Gy) 3, dr. Kirchner Ferenc (Gy) 2, Gözay Jenő (Gy) 1.50, Orovecz József (Gy) 2, Szilvási József (Gy) 1, Varga István (Gy) 2, özv. Gyulai Gáborné (Gy) 1, ifj. Jeszenszky Béla (Gy) 5, Brendi József (Gy) 2, Faragó Andor (Gy) 1, Fakereskedelmi és Faipari Rt. (Gy) 5, Diósi József (Gy) 5, Kovács M. András (G) 3, Botyánszky-estvérek (G) 20, Marosán János (K) 10, Kárpáti Balázs (K) 1, Csaba Mozgó (Bcs) 50, Botyánszky János (Bcs) 10, özv. Vranka Jánosné (Bcs) 1, Martincsek János (Bcs) 2, Maczák András (Bcs) 20, Schenker János (Bcs) 2, ifj. Such János (Bcs) 2, Hartel Ferenc (Bcs) 10, Brózik Emil (Gy) 10, Szarvas Jánosné (Bcs) 4, Varga yula (Bcs) 1, Herkely István (Bcs) 5, Tarján István (K) 10, Apolló Filmszínház, Miskolc (Bcs) 20, Szilany Pál (Bcs) 10, dr. Weisz József (Bcs) 10, özv. Vidovszky Károlyné (Bcs) 50, Gulyás Mátyás (Bcs) 2, Sztaricskay Ferenc (Bcs) 10,



Delejessége a legnagyobb, tartóssága felülmúlhatatlan. Ezzel készül a szép külsejű, amellyel esőben, sárban, nagy és kis sebesség mellett is változatlanul fényerős, megbízható

**BOSCH**  
**DINAMÓ**

Tekintse meg a könnyű kivitelű és mégis 6 Volt 3 Watt teljesítményű WMA típusokat

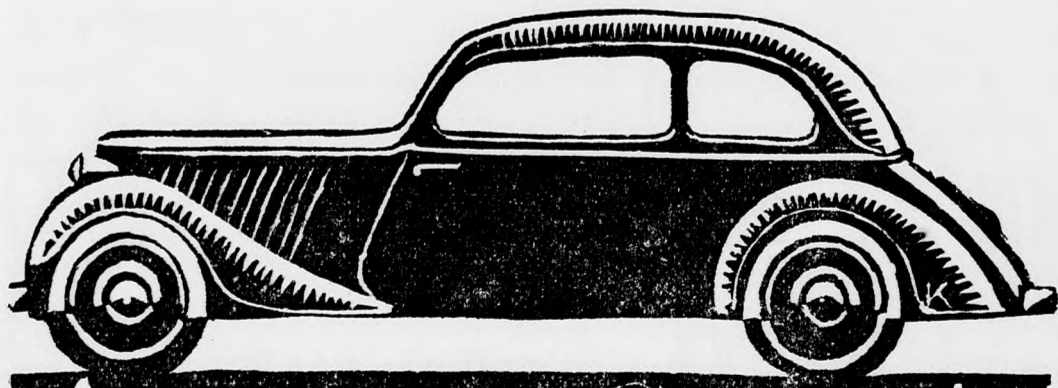
kerékpárkereskedőjénél.

Zöld Ernő (Bcs) 1, Száraz László (Bcs) 1, özv. Papp Sándorné és Bagi Imre (Bcs) 50, özv. Nagy Mátyásné (Bcs) 2, Pusztai József (O) 1, Gonda Jenő (O) 5, Szemenyei Mihály (O) 2, Bella József (O) 5, Gabnai József (O) 2, Horváth György (O) 5, Kun Lajos (O) 2, Horémusz Pál (O) 10, Weinberger Imre (O) 5, Bakos Ferenc (O) 1, Szekulesz Imre (O) 20, Körösvidek Rt. (Bcs) 50, Körösvidek Rt. alkalmazottai (Bcs) 35, Koppányi Gyula (Bcs) 10, Blayer Ferenc (Bcs) 20, Angol Magyar Bank Rt. fiók (Bcs) 50, Lőrinczy Béla (Bcs) 10, Lipták János (Bcs) 10, Maczák János (Bcs) 10, Mészáros Margit (Bcs) 2, Magyar Olasz Bank Rt. fiók (Bcs) 10, özv. König Péterné (Bcs) 2, Hrabovszky János (Bcs) 10, özv. Valach Jánosné (Bcs) 1, Tar Ferenc (Bcs) 3, dr. Südy Ernő (Bcs) 5, Adám László (Bcs) 2, ifj. Adám Pál (Bcs) 2, Berekméry Istvánné (Bcs) 3, Ragettly János (B) 10, Balogh László (B) 1, vitéz Nyárády István dr (Sz) 10, Kalmár Jenő (Sz) 2, Ulmer Tibor (Szt) 50, hr Weisz Alfonz né uradalma (F) 100, Molnár Béla (B) 1, Szilágyi János (B) —.50, Békési Kisbirtokosok Egyesülete 10, Kutnyik János (Bcs) 2, VOGÉ békéscsabai helyi csoport ein. 5, Molnár Emil (Bcs) 2, Flesch András (T) 1.50, M. kir. esendőrör (Sz) 4.90, Glózik György (Sz) 50, özv. Zvada Mártonné (Sz) 1, Gulyás János (Sz) 1, Borgulya István (Sz) 3, Hotz Mihály (Sz) 10, Melis Pál (Sz) 2, Wallfisch József (Sz) 10, G. Nagy Lidia (Gyo) 100, Endrődi Ipartestület 25, Kovács Mátyás (E) 1, Szabó Imre (E) 3, Gádorosi Fogy. és Ért. Szöv. 10, Becher Rezső (Gyo) 5, Sebessy János (Gyo) 20, Réczey Jenő (Gyo) 10, Gyoma-Endrődi Hitelszövetk. (Gyo) 200, Gyomai Hangya Fogy. és Ért. Szöv. 50, dr. Vincze Endre (Gyo) 10, Kovacsik Károly (Sz) 2, özv. Kiss Mihályné (Sz) 100, Podmaniczky János (Sz) 5, Gazdák Beszerz. és Kivít. Szöv. (O) 10, Szűcs József (O) 5, Hajdu Pál (O) 10, Nagy Albert (O) 10, Drégely Lipót (Bcs) 10, ifj. Bohus M. András (Bcs) 10, M. kir. dohánynagyáruda (Bcs) 10, Simon Sándor (Bcs) 5, Dénes és Eisler (O) 20, Süle József (O) 2, Szendi Horváth Sándor (O) 2, dr. Dolch Sándor (O) 10, Schwartz Károly (O) 20, dr. Murvay Árpád (O) 5, Brünner Ármán (O) 10, Róm. kat. elemi népiskola (O) 5, Soltész Béla (Gy) 10, Patóczy Kálmán (Gy) 1, Berger Arnold (O) 20, Szalay Lajos (O) 10, Tóth Ferenc (O) 5, Éliás Viktor (Ko) 1, Uri Casino (Ko) 10, Stefánia-fiók (Ko) 5, Kovács Károly (Kl) 2, Weisz Imre és Tsa (Kl) 10, id. Kecskeméti Ferenc (Kl) 5, id. Csatári Albert (Kl) 2, Sánta Miklós (Kl) 4, Kisbirtokosok



**ADLER**

**Tegyen egy próbautat Triumph Juniorral**



és meggyőződik, hogy kis üzemből, nagy átlagsebességgel kocsiban

olcsón közlekedik

Körzetképviselő:

**8 liter fogyasztás!**  
**40 pengő évi adó!**

**Zlehovszky és Békési**

**Békéscsaba, Horthy Miklós-út 42. Telefon 603.**

## ELADÓ pálinkafőzde- berendezés

teljesen felszerelve, 240 és 85 literes üstökkel és egy darab vízartály 40 hl 6 m/m fallal. Érdeklődni **Pálinkafőzde, Kevermes**

Szövelk. (Kt) 10, B. Tóth Imre (Kt) 10, Szathmáry Elek (O) 5, v. Doby Gábor (O) 2, Fenákel Lajos (E) 10, Schmoll Jenő (E) 15, dr. Messinger Albert (Gyo) 10, Zalay Lajos (O) 10, Grossmann György (O) 2, özv. Csizmadia Pálné (O) 3, id. Demarsik Ferenc (O) 100, Kiss János (O) 2, »Alföld« nagyszálló (O) 10, Zsoldos Péter (O) 5, Molnár Mihály (O) 10, Sin István (O) 1, Antal Akos (U) 10, Polgári Casino (O) 10, Katolikus Népkör (E) 5, Kulik Sándor (O) 10, Nagy Lajos (B) 1, dr. Mikosevits Dezső (B) 10, Kátay Gizella (Szh) 5, Schwartz Vilmos (Szh) 15, a vármegyei tisztviselők havi törzsfiz. 1% 183, ifj. és id. Bencsik Gy. (Bsz) 2, Autó, Traktor és Műszaki Ker. vállalat (Bes) 10, Nagy Gyula (Bsz) 1, dr. Karg Györgyné (Budapest) 200, dr. Petneházy László (Budapest) 30, Dékány Sándor (O) 5, Polg. Olvasókör (D) 2, Zilahy Gyula (Bsz) 2, Halász Péter (Bsz) 1, Kovács István (Bsz) 10, dr. Thury György (T) 5, Boros Mihály (T) 3, Bucsatelepi Fogy. és Ért. Szöv. 10, dr. Szemző István (Sz) 10, Szemző Pál (Sz) 10, Pjlesovszky Mihály (Sz) 5, özv. Dantlik Béláné (Sz) 1, Csicsely Mihály (Sz) 5, Galisz György (Mm) 1.50, Vidovencez Mihály (Mm) 1.50, Hudák Mihály (Mm) 2, Lipták Pál (Mm) 5, Vöröskereszt Fiókgyűjtet (Mm) 2, Fekete Szűcs Sándor (Mm) 2, Szabó Mihály (Mm) »Hangya« 4, dr. Szemző Imre (Sz) 20, id. Kondacs Lajos (Sz) 10, Kron Béláné (Sz) 1, gróf Bolza Pál (Sz) 50, özv. Jacsik Mártonné (Sz) 2, Tarpai György (K) 10, M. kir. csendőrsparancsnokság (B) 2.14, Kovács István (B) 5, Gaál László (B) 3, Kresnyák Pál (Sz) 4, özv. B. Kovács Jánosné (O) 5, dr. Kovássy Albert (O) 25, Pál Imre (Kt) 4, özv. Schriffert Sebestyénne (Gy) —50, Schriffert András (Gy) 1, id. Szabó János (Gy) 1, F. Nagy István (Gy) 2, Csákány Béla II. oszt. tanuló (Gy) 1.50, Pálinkás István (Gy) 5, Krész József (Gy) 2, özv. N. Szabados Józsefné (Gy) 2, dr. Gyarmati István (Gy) 4, Barabás György (B) 10, dr. Telegdy Lajos (B) 20, Csarnai Gábor (Mm) 5, Ferenczy István (Bes) 10, Sajben Pál (Bes) 3.20, Kraszkó Mihály (Bes) 4, Hidvégi István (B) 3, özv. Varga Istvánné (B) 2.50, Bakos Pál (Bes) 5, dr. Tauszig Rezső (Bes) 5, Péli Mihály (Bes) 5, a békéscsabai Szent László-utcai ált. ell. isk. Ifjúsági Vöröskereszt Csoportja 10, Pribojszky Mihály (Bes) 1, özv. Boros Jánosné (Bes) 5, Kiszely

György (Bes) 3, özv. Marik Mihályné (Bes) 1, Opaszky Tamás (Bes) 1, Vöröskereszt Egyesület (Nsz) 10, dr. Korzenszky László (Gy) 10, Glück A. és Fia (Gyo) 40, R. kat. lelkész (Szt) 5, dr. Singer István (Gyo) 10, dr. V. F. (Bes) 5, özv. Miklya Jánosné (Bes) 5, Mityó János (Bes) 4, dr. Weisz Frigyes (Bes) 10, Delegyi János (Bes) 10, özv. Kovács Béláné (O) 5, dr. Goldmann Imre (O) 3, Balázs Béla (O) 5, Rajki Antal (O) 10, dr. Desseő Antal (Ko) 10, Evangélikus Egyházközs. (Ko) 5, Kondorosi Gazd. Hitelszöv. 5, Benczur Lajos (Bes) 5, Szolár János (Bes) 2, Farkas Mihály (Bes) 1, Lipták Lajos (Bes) 5, Hricsovinyi Mihály (Bes) 3, Patay Máttyás (Bes) 10, Csjernyik Máttyás (Bes) —40, Laczó Mihály (Bes) 3, Veress Gábor (O) 20, Lampel Ernő (O) 1, Csernók Lajos (O) 10, Daubner Béla (O) 20, Első Orosházi Hengermalom Pípis-estvérek (O) 100, Kondor Ilona és Schlechter Gusztávné (O) 20, Tóth György (O) 1, Strincz Sándor (O) 5, özv. Horváth Gy. Sándorné (O) 15, Sin András (O) 2, Klein Jenő (O) 5, Pinkóczy Endre (O) 2, Kovács Imre (O) 2, Gulyás Pál (O) 10, Ilovsky József (O) 2, Fischer Mihály (O) 3, Kun Sándor (O) 2, Kiss Benő (O) 5, Vecseri Sándor (O) 5, Darabos Imre (O) 3, özv. Aczél Józsefné (O) 5, Zalay Ferenc (O) 10, Buzáth Lajos (O) 1, Pusztai József (O) 2, Strausz Béla (O) 5, özv. Horváth Sándorné (O) 5, viléz Szijjártó Szabó Sándor (O) 20, Szalay Kálmán (O) 5, Weisz László (O) 5, Gondös József (O) 5, Orosházi Kisbirtokosok Szövets. 50, dr. Klein Andor (O) 3, Györi Lajos (O) 10, Konezeg György (O) 1, özv. Csizmadia Jánosné (O) 2, Rajki József (O) 10, özv. Dénes Andrásné (O) 2, Vörös Imre (O) 10, Práger Frigyes (Gy) 5, Armentesítő tisztv. gáttör és ideiglenes alkalm. (Gy) 104, Sikeres István (Gy) 5, dr. Fridmann Bernát (Gy) 3, M. kir. folyammérnöki hiv. alkalmazottai (Gy) 10, ifj. Wittmann Frigyes (Gy) 10, dr. Csige Varga Antal (Gy) 10, Szabó Béla (Gy) 5, Scherer Benedek (Gy) 10, Csudabalai Legeltető Társulat (Gyo) 25, Első Budapesti Gőzmalom (Gyo) 20, Kató Ferenc (Gyo) 10, Schwalm József (Gyo) 10, Násztor György (O) 1, Timár Imre (E) 20, öcsödi önkéntes Tűzoltó Egyesület parancsnoksága 5, Petri Zoltán (O) 10, gróf Blanckenstein Pál (F) 100, Farkas György (F) 50, Hengermalom Rt. (F) 50, Lehóczky András (T) 5, »Tótkomlósi Friss Ujság« szerk. 3, Budai György 2, Budai Pál 1, Kincses, Mesler és Balog Hengermalom (V) 5, Grün Sándor (U) 20, Ponka Ferenc (Gy) Eperjes p. 5, Braun József (Mb) 3, özv. Z. Nagy Sándorné (Kt) 2, Békésmegyei Takpénztár Egyesület tisztviselői kara 150 P, dr. viléz Ricsóy Uhlárik Béla (Budapest) 10, dr. Schwarcz Dénes (O) 10, viléz Benkó Sándor (O) 2,

## Kiváló minőségű bútorokat, kárpitos árukat 6, 12, 18 havi részletre vegyen az Alföldi Bútorcsarnoknál Békéscsaba, Andrassy-út 14

id. Berecz Antal (O) 1, G. Szabó J. utóda Paliczter Ferenc (O) 5, Sziltner Lajos (O) 5, Schwarcz Ignác (O) 10, Szabó János (O) 3, Plenter Antal (O) 5, Bertók Lajos (O) 20, Vékony Károly (O) 5, Kardos T. és Fia (O) 10, Szuchánszky István (O) 1.50, Jankó Józsefné (O) 10, Kunos József (O) 10, Vranka József (O) 2, Csizmadia János (O) 5, Békési Népbank 40, Balogh Máttyás (B) 5, Kertész Imre (Bsz) 2, dr. Godán Ferenc (D) 4, Kaszinó (D) 20, Beregi Lajos (O) 10, özv. Ágoston Lajosné (O) 2, Aradi Béla (O) 2, özv. Horváth Pálné (O) 2, Vincze Lajos (O) 6, özv. Csizmadia Ferencné (O) —50, Barkász Árpád (O) 1, Szalay-estvérek (O) 4, Répás János (O) 10, özv. Udvardi Lászlóné (O) 5, Pollák Ármán (O) 10, Gerle Sándorné (O) 5, Pollák József (O) 5, Wigner Géza (O) 5, Zábrák Sándor (O) 10, Turóczy Bálint (O) 2, özv. Nagy Sándorné (O) 5, özv. Szabó Sándorné (O) 3, Jankó Bálint (O) 5, Orosházi Takarékpénztár 50, Bánki Horváth Sándor (O) 2, dr. Grosser Jenő (O) 10, Szemenyei Imre (O) 2, Gyömrei József (O) 2, özv. Szemenyei Józsefné (O) 3, Lefkovies Ede (O) 10, Tóth József (O) 2, dr. Tafler Elek és Andor (O) 50, Dénes István (O) 2, Pavuk József (O) 5, Parik János (O) 5, dr. Solti János (O) 5, özv. Forján Bálintné (O) 2, Stern és Csik (O) 2, Hézer István (O) 2, Dunák István (O) 1, Dunák András (O) 2, Tulár János (O) 50, ifj. Demarsik Ferenc (O) 5, dr. Kovács Béla (O) 10, Éliás József (O) 2, Baranyai Sándor (O) 16, Varró István (O) 5, Szokolai Sándor (O) 2, Orosházi Takarékpénztár és Hitelszövetkezet 50, Eckerl Péter és Fiai (O) 15, Varga Bálint (O) 10, Perbellini Lajos (O) 5, özv. Tóth Józsefné (O) 10, Nagy Pál (O) 30, Szabó Antal (O) 2, Domoki István (O) 3, Nagy István és Fiai (O) 30, Fekete József (O) 2, dr. Harsányi Béla (O) 10, Pintér Ferenc (O) 1.20, Baranyai Kálmán (O) 5, Iványi István (O) 5, Sziklai Pál (O) 1, dr. Balázs Zsigmond (O) 10, özv. Szita Istvánné (O) 2, özv. Kovács Istvánné (O) 3, Pusztai Antal (O) 2, özv. Miszlai Istvánné (O) 5, Czinczár Gezső (Gy) 20, dr. Kozányi Pál (Gy) 5, Moldován László (Gy) 2, Hack József (Gy) 5, Rotyis János (Gy) —50, özv. Déri Lajosné (Gy) 5, Puczkó József (Gy) 10, Garai János (Gy) 4, Weriner János (Gy) 20, Medvegy Mihály (Sz) 2, Sinkovics Pál (Sz) 6, Perov Konstantin (Sz) 3, Borgulya Pál (Sz) 2, Pataki János (Sz) 2, Paál Samu (Sz) 1, Ormos Olga (Sz) 1, Varga Jolán (Sz) 1, Privier Pálné (Sz) 1, Szondi Irén (Sz) 3,

Árvizkárosultak (Sz) 1, N. N. (Sz) —20, Láposi Kornélia (Sz) 1, S. Kepmf József (Gy) 5, ifj. J. Kempf József (Gy) 2, Schriffert Reinhardt (Gy) 1.50, Braun Mór (Gy) 20, özv. Alb Péterné (Gy) 1, M. kir. csendőrsparancsnokság (Gyulavári) 2.80, Valki Zsigmond (Kt) 5, Községi Hitelszövetkezet (Bsz) 10, Györi Antal Imre (Bsz) 2, id. Fábrián János (Cs) 5, Pleván György (Cs) 1, Iczkovits Lipót (Bes) 150, özv. Zahorán Pálné (Bes) 5, Békéscsabai Takarékp. Egy. 100 P, Lavatka Ilona (Bes) 1, Evangélikus Tantestület (Bes) 50, Szász György (Bes) 4, Dödi Imre (Bsz) 3, György Antal (Bsz) 5, Lénárt János (Bsz) 4, Lengyel Ferenc (Bsz) 2, Fazekas András (Bsz) 2.50, Apárti Nagy László (Bsz) 2, Bencsik Mihály (Bsz) 1.50, Borbás Pál (Bsz) 10, a HONSz dobozi fiókja 5, Réthy Béla (Bes) 200, Réthy Imre (Bes) 20, özv. Nyíri Bálintné (Kt) 5, Semella Sámuel (Sz) 10, id. gróf Wenckheim Ferenc uradalma (F) 500, dr. Ugrin László (Sz) 75, Krayer E. és Társa (Bes) 50, Krayer E. és Társa-cég személyzete (Bes) 6, Maczák András (Bes) 5, Jancsik M. Pál (Sz) 10, Déri Ármán (Sz) 20, Hubertus Kölszövetség (Bes) 200, viléz Sebestyén Kálmán (Bes) 10, Stern Ferenc (Bes) 10, dr. Schreiber Miklós (Bes) 10, özv. Hruska Andrásné (Sz) 5, özv. Pribelszky Jánosné (Sz) 2, Luslyák János (Sz) 2, Folytán Pál (Sz) 2, Pekár Mihály (Sz) 5, dr. Környei József (Sz) 5, Buzás Pál (Sz) 5, Kovács György (Ko) 2, Ágoston Jenő (B) 10, N. Cziike Kálmán (B) 20, dr. Hajnal József (B) 2, Sváb Lőrinc (Békéssámson) 200, dr. Tardos Gáspár (Gyo) 10, dr. Chrisztian Pál (Gyo) 50, Ipartestület (Gyo) 10, Házi Imre (Gyo) 2, dr. Libényi Béla (Gyo) 1.60, Blum Mór (Gyo) 2, Vass Lajos (Gyo) 2, Mác Ákos (Gyo) 5, Iványi Aladár (Gyo) 20, dr. Hulják László (Gd) 10, Thaller Gyula (Mb) 10, Alföldi Szövetség (Mb) 10, Schön Mihály (Mb) 100, Balogh István (Mb) 3, Szabó Árpád (Mb) 5, Hász Antal (Nagybánhegyes) 500, dr. Gross György (K) 20, Baron Mór (K) 3, Tóth János (T) 5, Matyavszky Mihály (T) 2, Kiss Mihály (U) 10, Albert Ádám (Elek) 5, Singer József (Elek) 10, Varju Elek (E) 5, Kiszgaza Kör (V) 10, Steiner Jenő (Gy) 2, Körösi Hermann (Gy) 2, Szilágyi Egyed (Sz) adományá Sárkány Imre emlékére koszorúmegváltás címén 10 P, özv. dr. Sováczky Jánosné (Sz) 10, a gyulai r. kat. gimnázium tanulóinak gyűjtése 46.53 P, a békéscsabai m. kir. mezőgazdasági szakiskola tanulóinak gyűjtése 22.14 P, Szécsi Márton (Gy) 5, dr. Kovács Péter (Gyo) 20, Róm. kat. egyház (Ko) 10, özv. Moldvay Lajosné (Ráczeke) —50, Harmati József (Bsz) 2.10, Békésszentandrás Munkás Egyesület 5, Kultsár József (Bsz) 3, Lénárt Ferenc (Bsz) 4, Horváth Péter (T) 3, Ág. h. ev. egyház (T) 20, Olexik Antalné (Mezőkovácsbánya) 1, Kesjár János (Mm) 1, Nagy Karolin (Csabacsüd) 1, Balogh Lajos (O) 2, Orosházi Kisbirt. Keresk. Rt. 20, P. Szalay István (Gd) 5, dr. Bacsoni Barna (Gy) 5, Anka György (Gy) 1, Bekker Antal 10, Schriffert József (Gy) 5, Krisztinavárosi Olvasókör (Gy) 5 P.

(Folytatása következik)



Előadások: vasárnap 3, 5, 7, 9, hétköznap 5, 7 és 9 órakor  
Naponta az első előadás zóna!  
Telefonszám 239.

Szombat, vasárnap,  
hétfő, kedd:

Csak 16 éven felülieknek!

# HALÁLOS TAVASZ

Példátlan sikerű magyar film!

Karády Katalin, Jávör Pál, Szörényi Éva

**Központban levő telkemen 2 vagy 3-szobás modern lakást építenék annak, aki az építési költségek egy részét előlegezné, vagy kölcsönt nyújtana. Ertekezni: Knézich Károly-u. 19., háztulajdonossal.**

**A rádió hétfői műsora:**

6.45 Torna, hírek, hanglemezek. 10 Hírek. 10.20 Mármarosí élet 1873-ban. Felolvasás. 11.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 11.40 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 12 Harangszó, időjárásjelentés. 12.10 Suki Tóni cigányzenekara muzsikál. 12.40 Hírek. 1.20 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 1.30 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 2 A Rádió Szalonzene-kara. 3 Árfolyamhírek. 3.30 Üzenetek a Nemzetközi Vásárból. 4.15 Diákképlóra. 4.45 Időjárás-jelentés. 5 Hírek. 5.15 Murai Elek cigányzenekara muzsikál. 5.55 Harsányi Gréte előadása. 6.15 Tangóharmonika-verseny. 6.50 Van-e értelme az agglegényadónak? Vitaest. 7.15 Hírek. 7.25 Hanglemezek. 7.50 Albrecht királyi herceg előadása a Gyermeknapról. 8.10 Az Operaház zenekara. 9.49 Hírek, időjárásjelentés. 10.10 Farkas Béla cigányzenekara muzsikál. 11 Idegennyelvű hírek. 11.25 Hanglemezek. 0.05 Hírek. — Budapest II.: 1.30 A Rádió Szalonzene-kara. 6.20 Méri Gyula dr. előadása. 7.25 Német nyelvtanítás. 8 Hírek. 8.25 Amerikai furcsaságok. 8.55 Táncclemezek.

**Stukatornád szövetet**

vékony és vastag nádból **jutányosan** szállítók kisebb-nagyobb tételekben Korszós Sándor nád- és drótfonó, Szentés, Bercsényi-u. 55.

**SPORT**

**Kettős bajnoki mérkőzés a Réthy-utcai sporttelepen**

A vasárnapi bajnoki forduló némileg tisztázhatja a helyzetet az élcsoportban.

Békéscsabán kettős bajnoki mérkőzés lesz a Réthy-utcai sporttelepen. Fél 3 órakor a GyTE a MÁV-val, 5 órakor a KoTE a CsAK-kal mérkőzik. Kettős csabai győzelmet várunk.

Nagy érdeklődés előzi meg a gyulai MTE-GyAC találkozót. Azt hisszük, hogy a jó GyAC megveri otthonába a MTE-t.

A Rökkának nehéz dolga lesz Békésen a BISE-vel, a MAFC is komoly akadály elé kerül Oroszán, ahol az OTK ellen kell küzdenie.

Rangadó mérkőzés lesz a II. osztályban a GyTK és CASS között, Gyomán. A győztes az I. osztályba kerülhet.

**Megjelent a rendelet a kötelező füvesítésről és az edzők alkalmazásáról**

Az MLSz miniszteri biztosa csütörtökön este kiadott rendeletében előírta azokat a feltételeket, amelyek fennforgása nél-

kül nem fogja elfogadni a jövőben az NB I. és II. osztályába szülő nevezéseket.

Az NB I.-ben ez év ősztől már csak olyan egyesület vehet részt, amelyik augusztus 15-ig füvesítette a pályáját. Az NB II.-ben csak az 1941-42. bajnoki évtől kötelező a füvesítés.

Az 1940-41. bajnoki évtől kezdődően az NB I. és II. egyletei kötelesek edzőt tartani. Edzőt csak az edző alosztály tagjai közül lehet szerződtetni és az illetők nevét augusztus elsejéig kell bejelenteni a szövetségben. Az NB III. egyletei részére azt az előnyt biztosítja a miniszteri biztos, hogy az ősztől kezdődő bajnoki évben régi edzőjüket megtarthatják, ha az illetők nem is tagjai az edző alosztálynak. Az

1941-42. bajnoki évtől kezdődően az NB III. egyletei is csak olyan edzőt tarthatnak, akik tagjai az edző alosztálynak.

**Külön autóbust indít a Törekvés Kondorosra**

A Törekvés SE vezetősége két autóbust szándékozik indítani május 2-án a Kondorosi TE elleni mérkőzésére. Ezuton is kéri a szurkolókat, hogy akik a csapatot el akarják kísérni, vasárnap délelőtt feltétlen jelentkezzenek az Iparoszekékházban levő klubhelyiségben, mert csakis abban az esetben indítanak két autóbust, ha kellő számú szurkoló már vasárnap délelőtt jelentkezik. Viteldi 2.50 pengő, amely jelentkezéskor fizetendő.

**Üzletáthelyezés!**

Luther-u. 8 sz. alatti szűrszabóüzletemet áthelyeztem Andrássy-ut 26 alá. **Krsnyák Sámuel szűrszabómester** Szűr-, pokróc- és tarisznyaraktár!

**Közgazdaság**

**A vidéki tőkefejlődés érdekében feltűnő beszéd hangzott el a felsőházban**

(NVS) A budapesti sajtó szinte nyom nélkül siklott el a felsőház mult heti ülésén elhangzott egyik feltűnően érdekes beszéd felett, amelyet Szabó Iván, a Kecskeméti Leszámítoló Bank elnöke-vezérigazgatója mondott el a társulati adó problémája kapcsán.

— Lehet a magyar bank- és pénzüvilágról — jelentette ki — pro és contra vélemény, el kell azonban ismerni, hogy 1867. óta

a magyar takarékos és bankszervezet sokkal jobban kiállotta a gazdasági élet megpróbáltatásait, mint sok más hatalmas erőforrással rendelkező gazdagabb országok. Hasonlóan a többnyire részvénytársasági formában működő gyáripár amellelt, hogy az ország ipari ellátását biztosítja, egyúttal az ország természeti kincseinek feltárásával nemzeti gazdagodásunk előmozdítója és ha-

**MÁVAUT AUTÓBUSZMENETREND**

Érvényes 1939 október 8-tól 1940 május 18-ig

**Békéscsaba—Gyula**

8 20	12 45	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	11 00	13 10
8 50	13 10	érk.	Gyula városaháza	ind.	10 25	12 40

Menetjegy: P 1.10 — Menettértijegy: P 1.90

**Békéscsaba—Szarvas—Ócsód**

x	13 20	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	8 10
	14 36	érk.	Kondoros	ind.	6 52
	15 13	érk.	Szarvas	ind.	6 17
	15 45	érk.	Ócsód	ind.	5 45

Menetjegy: Kondorosra P 3.20, Szarvasra P 3.40  
Menettértijegy: „ „ P 3.80 „ „ P 5.30

**Békéscsaba—Szeghalom—Füzegyháza—Hajdúszoboszló—Debrecen**

—	—	ind.	Békéscsaba MÁV p. u.	érk.	—	18 05
6 00	13 20	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	8 10	18 00
6 17	13 37	érk.	Békés Városh.	ind.	7 53	17 43
6 36	13 56	érk.	Mezőberény Község.	ind.	7 32	17 25
7 27	14 42	érk.	Szeghalom p. u.	ind.	6 44	16 38
7 51	15 05	érk.	Füzegyháza Község.	ind.	6 20	16 10
8 35	—	érk.	Pápaiakadály Rákóczi ss.	ind.	—	15 27
9 20	—	érk.	Hajdúszoboszló gyógyfürdő	ind.	—	14 43
9 50	—	érk.	Debrecen „Arany Bika” sz.	ind.	—	14 10

Menetjegy: Békésre P 1.10, Mezőberénybe P 1.50, Szeghalomra P 3.20  
Menettértijegy: „ „ P 1.50 „ „ P 2.50 „ „ P 5.50  
Menetjegy: Füzegyházra P 3.80, H.-szobra P 6.30, Debrecenre P 7.50  
Menettértijegy: „ „ P 6.70 „ „ P 11.— „ „ P 13.—

**Békéscsaba—Szeghalom—Berettyóújfalú**

—	—	ind.	Békéscsaba MÁV p. u.	érk.	18 05
6 00	—	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	18 00
7 22	—	érk.	Szeghalom p. u.	ind.	15 44
8 55	—	érk.	Berettyóújfalú p. u.	ind.	14 12
9 00	—	érk.	Berettyóújfalú község.	ind.	14 05

**Békéscsaba—Gyula—Kétegyháza—Elek**

12 45	—	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	11 00
13 20	—	ind.	Gyula városaháza	érk.	7 45
13 55	—	érk.	Kétegyháza p. u.	ind.	7 10
14 25	—	érk.	Elek	ind.	6 40

**Békéscsaba—Doboz**  
Csak hétköznapokon közlekedik.

x	x	—	ind.	Békéscsaba pu.	érk.	7 32	16 07
6 25	13 45	—	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	7 27	16 02
6 52	14 12	—	érk.	Doboz község.	ind.	7 00	15 35

x — Csak hétköznap.  
† Csak vasár- és ünnepnapokon közlekedik

Felvilágosítások a MÁVAUT Kirendeltségénél Békéscsaba, II., Kanizsai-utca  
Telefon 2—33



zánk önvédelmének fegyvere lett s ugyanakkor munkaadója többszázezer magyar léleknek és vezetője a szociális feszültségnek.

Szabó Iván felsőházi tag így meghajtva az elismerés lobogóját a magyar bankszervezet és gyáripár előtt, beszéde további során a vidék gazdasági és hiteléletéről az alábbi feltűnést keltő véleményét fejtette ki.

— Hiába állapítjuk meg a pénzüintézetekre, hogy miképpen fizessék a felemelt társulati adót, ha akarva-nemakarva minden törvényhozási és másnemű intézkedés elvonja a vidék gazdasági életerejét. Hiába beszélünk egyenlő adózási és teherviselési rendelkezésről akkor, amikor az egyik pénzüintézet, amely véletlenségből egy ipari várost választott működése terétül, a törvényhatósági vagy községi pótdadók útján csak feleannyi adót fizet, mint egy másik, amely szerencsétlenségére mezőgazdasági jellegű községben, mezőgazdasági megyei városban, vagy törvényhatósági városban ütötte fel sátorfáját. Én a magyar gazdasági élet egyik legnagyobb problémájának a mezőgazdasági és ipari városok között fennálló kiáltó ellentéteket tartom. És beszélnem kell a vidék tőkleteléséről is, mert a vidék gazdasági életerejének elvonása az állami intézkedések és intézmények száz és száz véredényén keresztül olyan tempóban áramlik a főváros felé, — pedig Budapestet mindnyájan szeretjük — amely a túlzott centralizálásnak nemzet- és vidékpusztító hatását fogja felidézni.

— Nemcsak az OTI és a MABI, hanem az OTBA, sőt legújabbban a Mezőgazdasági Munkásbiztosító Intézet is mind árasztják a tőkefeleslegeket, illetőleg a feleslegesnek sem mondható összegeket is Budapest felé. Az OTI milliós és milliós beruházásokra tud kölcsönt adni, mégpedig olyan kölcsönösszegeket, melyeket a tőkészegény, lerongyolódott agrártársadalomtól vont el és Budapestre összpontosított. A helyzetet világosan jellemzi, hogy 1913—1928. között időben a budapesti pénzüintézet elvesztették alaptőkéjük 61.8 %-át, Budapest elvesztette betétjeinek 30 %-át, a vidék pedig 81 %-át. Ezek a számok azt igazolják, hogy a vidéki tőkefejlődés stagnál és bizonyítja azt is, hogy a vidéki pénzüintézetek sorsa és élete az állandó és fokozatos tőke elvonás által a legnagyobb megfontolásra nyújt alkalmat, aminek egyébként a Pénzüintézeti Központ elnöke már kifejezést adott.

**Villanyt, rádiót, gramofont**

Szerelést, javítást, rádió- és villamosági cikket, gramofonlemezét kölcsön is legolcsóbban **Mészárosnál** Luther-utca 8.

**Fürdőszoba, vízvezeték**

**szerelés** mindennemű bádigos-  
munkák készítését és ja-  
vitását vállalom.  
Kész áruk  
raktáron  
**Marik István**  
bádigos- és vízvezeték-szerelő  
Békéscsaba, II., Ferenc József-tér 1 sz.  
Alapítva 1919. Telefon 608.

**602.5 millió márkát  
eredményezett a német  
háborús félisegély-  
akció**

A „Deutsches Kriegs-Winterhilfswerk“ 1939-40. telén 602.5 millió márkás eredménnyel zárult, vagyis az ideiglenes 36 millióval több folyt be, mint az előző félisegély-akció során; 1938-39. évben a természetben beszolgáltatott adományok 113.8 millió márkát tettek ki, a mostani télen viszont a háborús gazdálkodás megkötöttsége folytán csak 39.06 millió márká értékű ajándékot lehetett természetben a Winterhilfswerk számára átadni. A készpénz-ajándékok összege tehát 436 millióról az ideiglenes 563.47 millió márkára emelkedett.

Az eddigi hét félisegély-akció együttes eredménye meghaladja a három milliárd márkát.

Mivel a félisegélyben részesült lakosok száma 1933-34. év tele óta jelentősen csökkent — akkor 1000 közül 253, most az általános jólét emelkedése következtében 63 szorult a Winterhilfswerk támogatására — a befolyt összeg jelentős hányadát különleges szociális célokra lehetett fordítani. A jövő nemzedék érdekében szolgáló „Anyá és gyermekek“ akció rendelkezésére 311.2 millió márkát bocsátottak.

**Mindennemű vasárú,  
háztartási cikkek**

legolcsóbb beszerzési forrása  
**BOHUS VASÜZLET**  
Andrássy-ut 8.

**Lóvásár lesz május 8-án**

Értesítik a lótenyésztő gazdákat, hogy a m. kir. központi lóvásárló bizottság május 8-án délután 3 órai kezdettel a vásártéren lóvásárlást tart. Akinek katonai szolgálatra tekintetbe jöhető lóva van, azt a jelzett időben és helyen a bizottság elé vezesse elő bemutatás végett.

A bizottság vásárolni óhajt 4-7 éves hátsónak alkalmas melegvérű lovat s ezekért 600-700 pengőt fizet, továbbá tűzérési hámsólova, melyekért 700-800 pengőt, végül géppuskás máháslovaikat, melyekért 500-600 pengőt fizet.

A gazdákat figyelmeztetik, hogy eladásra szánt lovaikat a vásárlás idejére pontosan vezessék elő, mert a bizottság csak egy órát szán a vásár lebonyolítására s a későn érkező lovaikat nem lesz módjában megvizsgálni s átvenni.

A lovak jártatását a gazdák vigyék magukkal a bemutatásra.

**Hengercsiszolás,  
villamoshegesztés,  
présüzem, kalapácsos  
örlőgépek, fejeszterge-  
gyalu-szaping munkák,  
magnesezés:**

**Osgyán mérnök**  
Andrássy-út 21 szám.

**Baromfitenyésztési vándortanácsadói  
állásokat szervezett  
a Baromfitenyésztők Országos Egyesülete**

Békéscsabára is küldenek szaktanácsadót

A Baromfitenyésztők Országos Egyesülete a népies baromfitenyésztés minőségi és mennyiségi termelésének fokozásához fűződő érdekek következtében a m. kir. földművelésügyi minisztérium erkölcsi és anyagi támogatásával baromfitenyésztési vándortanácsadói állásokat szervezett. Jól ismerve azt a nagy fontosságot, melyet Békéscsaba gazdaközösségének baromfiállománya a népies

baromfitenyésztés terén elfoglal, az ujonnan szervezett tanácsadói állások közül egyet Békéscsaba területén rendszeresíttek és az állás betöltésére Igaz Mária oklevelen tanítónőt bízták meg.

A tanácsadó a város területén élő gazdaközösséget tanyáról tanyára járva meglátogatja, a baromfitenyésztőket oktatja és a szakkérdésekre a felvilágosítást megadja.

**Budapesti Nemzetközi Vásár  
vásárigazolványai  
Ara: P  
2.80  
kaphatók  
a Körösvidék-boltban!**

**Katonafiaink élete  
a Nemzetközi Vásár tükrében**

Budapestről jelenti tudósítónk: A pénteken megnyílt Budapesti Nemzetközi Vásárnak legnagyobb szenzációja talán honvédségünk intézményeinek élvezetes és mindenkit lelkesítő, de mindenkit meg is nyugtató pazar kiállítása. Hogy a hadiipar és a hadianyaggyártás terén mit produkál már maga a magyar ipar, az — természetesen — mind ott van a gyárak és főként a nehézipar különböző standjain, hiszen erre — és méltán — a legbüszkébbek. De ezenkívül itt van a kiállításon az a hatalmas csoport, amely hadseregünk egészségügyi és élelmezési berendezéseit, valamint a modern harcászati hírszolgálat szervezőinek működését mutatja be. Hogyan és mint főznek katonáinknak, hogyan óvják egészségüket és életüket, hogyan ápolják és gyógyítják őket, azt a ki-

állított tábori konyhák, kórházvonatokon, tábori bakteriológiai laboratóriumokban, a tábori röntgen laboratóriumokban, tábori kórházi műtőben és betegszobában, a berendezett egészségügyi repülőgépeken, a kiállított gázegészségügyi felszerelésükön és a bemutatott hírszolgálati eszközökön láthatjuk világosan. Persze minden működésben van a Vásár egész ideje alatt s az egész csoport tiszta képe ad katonafiaink életéről. A csoportot pompásan egészíti ki a cserkészek egészségügyi munkájának, valamint — külön pavillonban — a magyar Vöröskeresztegylet kiállítása.

Az utazási és egyéb kedvezményeket biztosító vásárigazolvány az utolsó percig kapható minden menetjegyirodában. A Vásár május 6-án este zárul.

**Méhészeti**

Rovatvezető: **Darida Károly**,  
a Békésvármegyei Méhészeti Egyesület  
elnöke.

Mindazok, akik a tavasz elején etetőcukrot igényeltek, de a méhetetőcukornak csak egy részét kapták meg, a visszajáró cukorpénzért jelentkezzenek vasárnap délután 3 órától 5 óráig a Luther-utcai méhésztöthonban.

**Fűszerüzletberendezés**  
kevés áruval **betegség miatt**  
**sürgősen egytételben eladó.**  
Gyula, Megyeház-u. 10.

A mogyoróbokrokat és somfát száraz időben minden héten egyszerűen jól meg kell locsolni, lehetőleg esővízzel, hogy biztosan megfakadjon.

Keresztény

**tisztviselő nő  
állást keres**

Cím a kiadóban.

\* Elrontott gyomornál és az ezzel összefüggő bélzavarok, felfúvódás, émelygés, homlokfájás, láz, hányás, hasmenés, vagy székszorulás eseteiben már egy pohár természetes »Ferenc József« keserűvíz is igen gyorsan, biztosan és kellemesen tisztítja ki az emésztés útjait. Kérdezze meg orvosát!

**Sürgősen eladó**  
**21 holdas beltelek 6 szobás lakóházzal.** Igen alkalmas tökéletes pénzes nyugdíjasok részére is. Cím a kiadóban.

**Akadálytalanul beszerezhetik  
a gazdák a műtrágyát**

Értesítik a gazdaközösséget, hogy a nitrogén-műtrágya ellátásában a folyó év tavaszán jelentkező fennakadásokat teljes mértékben kiküszöbölték és a Péli műtrágyagyárri minden tavaszi felhasználásra való műtrágyaigénytést a jelenleg is érvényben álló változatlan ár mellett kielégít.

A gazdák műtrágyaszükségleteiket a helyi bizományosoknál akadálytalanul beszerezhetik.

**Eladó** VI. kerületben 4 szobás komfortos adómentes **uribáz.**  
I. kerületben 3 szobás és 2 szobás adómentes uriházak. Lepény-utcában 4 szobás ház, gazdasági épületekkel. Horthy Miklós-ut 89 az egész, vagy fele része. Északi sor 30. Felsőkörös-sor 41. Tinódi u. 1 Sztraka u. 38. Hajnal utca 13. Egressy u. 26/a. háromnegyed. **Mikszáth-u. 6.** Rákóczi u. 19 esetleg a fele Bessenyei-u. 7 Rákóczi u. 37. Keleti sor 5. Mussolini u. 42. 27. Házhelyek az Árpád soron. Nagy Antal u. 10. sz. félház, olcsón, 1900 pengőért, nagy kerít. **Kocsma és fűszerüzlet** házzal Békéscsabán forgalmos helyen. Sztraka u. 1 sz háznak eldarabolható felerészre, olcsón.

**Keresek ügyfelemnek 150-200 holdas birtokot bérbe.**

**Eladó** 100 hold tanyával Körösvidéken 40.000 pengőért. 24 hold Gerendáson átváltható kölcsönrel. 8 okta a gyulai kövesut mellett. **4 és fél hold kereken. 5 hold** a csorvási kövesuthoz közel, állomásonál. 4 hold és 8 hold tanyával Fényesen 12 hold Gyula-Szabadkán, holdja 48 P. **23 hold** nagy tanyával Sopronyon. 16 és fél hold Telekgerendáson, a Halom-dűlőben. Ugyanott 9 hold szántó. **Parcelázás** Biharban, kitógástalan szántók kisholdanként 450 pengőért. A fenti ingatlanokról bővebb felvilágosítást ad:

**Gubicza István** eng. ingatlanforgalmi irodája Békéscsaba Andrássy u. 20. Telefon 499

\* **Bútorvásárlók részére csak egy cím: KOPSTEIN, Békéscsaba, Andrássy-út 25.**

**Egy képzelt félreértés**

viszi mulatságos bonyodalmakba a „Nem vagyunk angyalok“ című új filmjében régi jó ismerősünket, Heinz Rühmann, aki már számtalanszor megkacagtatott kalandjaival. A Tóbis filmgyár új vígjátéka egy hangulatos és festői kis rajnavidéki városkában játszódik le és a kisváros hivatalos családi keserveit eleveníti meg sok vidámsággal és humorral. A németek legkitűnőbb rendezője, Carl Froelich, aki eddig csak hatalmas filmalkotásokkal lépett a közönség elé, most első ízben mutatkozik be vígjátékfilm rendezőjeként.

Most vegyen  
**GUMICSZMAT**  
a „Körösvidék“-bolt  
cipőosztályán!

## Felsővégi Tehénlegeltető Társulat

folyó hó 29-én délelőtt 9 órakor gyepszénát rudasonként árverés útján készpénzfizetés mellett el fog adni. Szénaeladás után a kistenyési árkon kitermelt kökényfát — sövénynek is alkalmas — árverés útján készpénzfizetés mellett el fog adni.

## HIREK

**\* Házasság.** Bogdán Erzsébet és Boross Béla e hó 23-án a békéscsabai róm. kat. templomban házasságot kötöttek.

**\* Házasság.** Virág János és Filippinyi Erzsébet f. hó 27-én házasságot kötöttek.

**— Kormányzói elismerés.** A kormányzó a honvédelmi miniszter előterjesztésére megengedte, hogy Apor Vilmos báró dr. csolti apát gyulai, Klivinyi Lajos főesperes battonyai, Kelemen András esperes apátfalvai és Bodor József dr. kevermesi római katolikus plébánosoknak a honvédség tagjainak lelki gondozása körül éveken át kifejtett önzetlen és eredményes munkásságukért elismerését tudtul adják.

**\* Orvosi hír.** Dr. Aradszky György orvos katonai szolgálatból visszatért és rendel vitéz Gömbös Gyula-u. 7. szám alatt.

**— Halálozás.** Özv. Kunos Istváné született Gajdács Albin Ambrózfalván, f. hó 24-én elhunyt. Csütörtökön délután temették el nagy részvét mellett. A temetési szertartást Kovács Andor m. kir. kormányfőtanácsos, ág. h. ev. esperes és Zeman Mihály tótkomlói ev. lelkész végezte. A temetésen Orosháza község vezetősége is képviseltette magát.

**\* Bajtársi összejövetel.** A volt cs. és kir. utász, árkász, aknavető, kőfürő, fényező, villamos és egyéb műszaki alakulatok bajtársai a vidéki és felvidéki bajtársak kérelmére ez évben a Nemzetközi Vásár idején tartják összejövetelüket a Debrecen-étterem emeleti Rákóczi-termében május 4-én, szombaton este 8 órakor Budapest, VII., Rákóczi-ut 88. alatt.

**— Református istentisztelet** lesz vasárnap délelőtt fél 10 órakor Erzsébet helyen a Könyves utcai iskolában.

**— Köszönetnyilvánítás.** Az V. ker. áll. elemi iskola ezúton mond köszönetet a Schneider baromfi-telep (Hangya-bérlet) labdarúgó-csapatának, mely öt pár cipőt adományozott az iskola szegénysorsú tanulóira részére.

### Köszönetnyilvánítás

Ezúton is köszönetet mondunk mindazoknak, akik fájdalmas veszteségünket átérve, igaz részvétüket, együttérzésüket azzal is nyilvánították, hogy megjelentek drága jó férjem, szerető édesapánk végtisztességén és vigasztaló szavakkal mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek.

Bcsaba, 1940. április hó.

Özv. ifj. Gáll Jánosné és gyermekei.

**\* Ideges embereknél és lelkibetegyeknél** az igen enyhe hatású, mindig megbízható természetes »Ferenc József« keserűvíz — reggel éhgyomorral egy pohárral bevéve — kiadós belürülést, jó gyomoremésztést és elegendő étvágyérzetet hoz létre. Kérdezze meg orvosát!

**\* Orvosi hír.** Dr. Szőke László fül-, orr- és gégeszakorvos rendelőjét Békéscsabán, Katona-utca 1. szám alatt megnyitotta.

**— Kereskedők és iparosok figyelmébe.** Figyelmeztetik a kereskedőket és iparosokat, hogy a számlázási kötelezettség alá eső áruk beszerzési és forgalmi árát kötelesek feltüntetni, valamint minden kiadott árut kötelesek számlázni.

**\* Iskolai találkozó.** A Békéscsabai Községi Fiú Felsőkereskedelmi Iskolában 1930-ban végzetek 1940. május 13-án, pünkösd másodnapján tartják tízéves találkozójukat. A találkozón való részvétel sürgős közlését kéri: Márcz Mihály, Békéscsaba, Békésmegyei Kereskedelmi Bank Rt.

**\* Budapesti svábhelyi Majális,** az üdülők királya, nászutasok paradicsoma. Közvetlenül a fogaske-rekú megállónál.

## Alsóvégi Tehénlegeltető Társulat

közírré teszi, hogy a tehének tegelőre való kihajtása május 6-án lesz, rossz idő esetén utána való nap.

Az Elnökség.

**\* Dr. Katona Gábor** bőrgyógyász-urulógus katonai szolgálatának befejeztével rendelését újból megkezdte. Irányi-utca 6.

**— Az Evang. Nőegyesület** folyó hó 28-án délután 4 órakor a Teleki-utcai szeretetházban rendkívüli közgyűlést tart, melynek egyetlen tárgya az új alapszabályok tárgyalása és elfogadása. A tagok pontos megjelenését kéri az elnökség.

**\* 12 dohánygyáron** kívül egy kis fiókgyár is működik a Nemzetközi Vásár ideje alatt, az készíti a közönség előtt a pompás BMW Memphist.

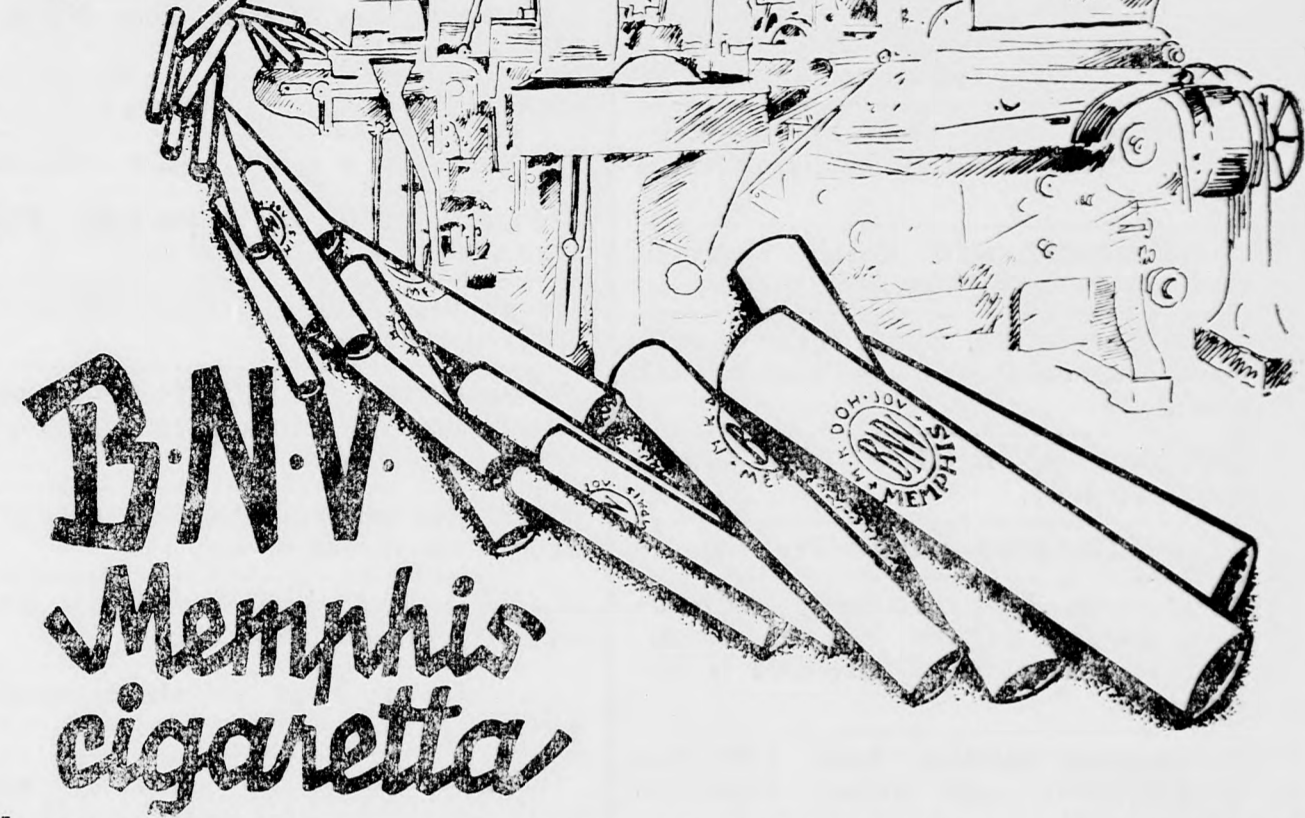
Pk. 10583 sz. 1939. 1939 vght. 2185 sz.

### Árverési hirdetés

Dr. Prónai Ernő ügyvéd által képviselt Gabona és Magkereskedelmi Rt. (Csatl.: Klein Henrik 55-.) javára 45 P 46 f tőke és több követelés járulékairejéig a bcsabai kir. járásbíró 1939. évi P. 1227. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtás szünetelt 1939. évi július hó 7-én lefoglalt 1080 P-re becsült ingóságokra a békéscsabai kir. járásbíró fenti számú végzésével az árverés elrendeltét, annak az 1908. évi XLI. tc. 20 §-a alapján a fent megnevezett s a foglalt ingóanyagból ki nem tűnő más foglaltaték javára is az árverés megartását elrendelem, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatban nincs, végr. szenv. lakásán, üzletében, Bcsabán, Kereki-dűlő 1737 házszám alatt leendő megtartására határidőül 1940. évi április hó 30. napjának délelőtt 11 órája tűztetik ki, amikor a bíróság lefoglalt buza, árpa s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengőnél felül van az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bányapénzzel leteszik. Békéscsaba, 1940. április 5.

Gudovác Ferenc kir. bír. végrehajtó, mint bírósági kiküldött

3 ország válogatott dohányleveleiből készül a



**— A lábbelikészítő szakosztály** továbbképző tanfolyama, melyet gyakorlati műhelytanfolyam követ, hamarosan véget ér. Felhívja a vezetőség mind a mostani tanfolyamon résztvevőket, mind az 1936-ban rendezett tanfolyam hallgatóit, hogy a gyakorlati műhelytanfolyamra május 1-ig jelentkezzenek Viznyiczai János szakosztályi pénztárosnál. Részvételi díj 10 pengő.

**— Iparosok figyelmébe.** Az IPOK balatonfüredi és hévízszent-andrási gyógyfürdőibe a nyári időnyre már lehet kérni a beutalásokat. Az IPOK korlátolt számban Hajduszoboszlóra is beutal az arra rászoruló iparosokat. Bővebb felvilágosítással az ipartestületi iroda szolgál.

### APRÓHIRDETÉSEK

Hirdetéseket délután 2 óráig vessz fel a Kiadó hivatal!

„Herkules” magánnyomozó iroda nyomoz, megfigyel, informál. Békéscsaba, Klapka utca 13.

Kiadó Gömbös u 19 szám alatt háromszobás lakás. Érdeklődni Perényi u 4 sz.

Konvenció béres azonnal felvétetik I. Szemere utca 10.

Sztraka utca 16 számú ház eladó. Érdeklődni Lorántffy utca 11.

Egy gyermekketrec eladó I. Klapka utca 22.

Egy 350-es FN motorkerékpár és egy keres, lánccs kút eladó. Illésházi u 6.

Csinosan berendezett utcai külöbajeratu szoba kiadó. Teleki u 6. T 183.

Adómentes ház, 6 hold föld és egy és fél-tonnás tehergépkocsi eladó. Érdeklődni Szilágyi Dezső u 7 szám.

Szombaton reggel 8-fél 9 óra között a Luther utcától Gróf Tisza István utig elvesszett egy pénzeszacskó kb. 10 pengővel. Megtalálóját illő jutalom ellenében adja le a kiadóhivatalban.

Egy üvegezett ajtó tokkal eladó. IV., Földvári u 15.

megbízható intelligensebb, komoly, szorgalmas gyermekleányt keresek, aki a háztartásban segít, varráshoz ért. Szobalány-gyereklány is jelentkezhet. Cim a kiadóban.

Eladó használt ajtó és gyermekágy. III., Szigetvári u 6.

Eladó 15 hold tanyával és ház V., Wágner utca 47.

Szabótanulós felvétetik. Ugyanott butorozott szoba kiadó. Kollár János, Wlassich utca 10.

32.030 drb új vályog a gerlai erdő és kövesut mellett egy, esetleg két tételben olcsón eladó. Ugyanott 10 hold prima Gere kaszálásra kiadó. Érdeklődni Tóth irógépszaküzletében Andrassy ut 22.

Egy gyálapad eladó I. Arany utca 41.

Egy jókarbanlevő motorkerékpár olcsón eladó, esetleg részletre is Lorántffy utca 65.

Fiatal műszertársaságot és tanoncot felve-zünk. Rottler kerékpárüzlet, Andrassy ut 3.

2 drb fiatal párosított fias anyakacsa eladó vagy paripalóért eloszerélhető Teleki utca 5.

Eladó egy kombinált herefejű és egy tűzifecskendő Csiki utca 9.

Egy paripaló, egy kancacsikó és egy fiatal bőtejtű tehén eladó, részletre is Horthyut 56.

Szép konyhakredenc, asztalok, szalon, hálószobabutorok, székek, asztalparherdt, sté-lázi, nyugágy eladó Farkasménál, Ferenc József tér 1.

Két modern ablak rolettával eladó Gutenberg utca 7.

Hal utca 4 számú ház udvari feleresze el-adó. Érdeklődni Kisrét utca 6.

3 éves kisfiu mellé gyermekleányt felve-szünk. Andrassy ut 24.

Központban butorozott szoba azon-anal kiadó Lepény utca 3.

Kombinált szobabutor eladó Zöldfa utca 27/b alatt.

Szoba, konyhás lakás takarításért kiadó. Csokonay utca 10.

Jókarban levő 250-es Puch motorkerékpár olcsón eladó. Érdeklődni Leskó műszaki üzletben, Andrassy-u 69 alatt.

Eladó egy jókarban levő 30 q teherbírási stráfkocsi. Érdeklődni Bereczky Sándornál, Békésen, IV., Kossuth Lajos u 30.

Utcai szoba előszobával és garage raktár-tárnak kiadó. Ferencz József tér 22.

Jókarban levő férfikerékpár eladó. I. Vi-rág u 9/1.

Kert öntözéshez kisebb benzín, vagy pet-roléum-motort vennék. Molnár, Irányi u 12.

Tisztviselő keres május 1-re egy vagy két kisebb szobás lakást, esetleg egy szoba elő-szobát. Cimeket a kiadóhivatalba kérek.

Nagy telken levő ház eladó, nagy gépszinek, autó garáznak is megfelel. III., Szent Mik-lósi ut 6.

Sárbaváló törek és nád eladó Hankó Má-tyáznál, Kisrét, 2-ik dűlő 18/a tszám.

Tejet vesszek. Zsiros utca 21, sütőde.

Központban május 1-re sütőde kiadó. Ér-deklődni Garay utca 5 alatt.

Komoly közreműködő társat keresek pénz-biztosítva. (Allam kebelében működő üzlet.) Cim a kiadóban.

Egy darab **igáskanca** eladó Zsiros Györgynél Nagyrét 2298

**Szigligeti utca 14 számú ház eladó**

I., Thessedik Sámuel utca 52 számú ház eladó. Érdeklődni I., Gyár utca 37

5-600 kocsi föld eladó Könyves utca 68

VI., Perényi utca 52 szám alatt vályog eladó

**Építési kőművesek egyezményes áraival vállalom.** Párkány építőmester, Horthy ut 70

Takarításért lakást adok Horthy Miklós ut 11 Ugyanott udvari butorozott szoba kiadó

**Különbejárati** kisebb butorozott szoba kiadó Gyóni Géza utca 19

2 drb gumikerekű, 1 drb egylovas stráf kocsi, kukoricakapáló ekék eladók Deák utca 11

2500 kéve **uj nád eladó** Kastélyi szőlők 2068 tsz.

Jó érett **trágya eladó** IV., Hal u. 8

**Keresek 3-4 szobás, lehetőleg központihoz közel komfortos lakást. Cimeket a kiadóba.**

Üzlethelyiség raktárral kiadó Gróf Klebelsberg ut 41 (volt Gyulai). Érdeklődni Horthy ut 71

Eladó 2 hold föld Kiszében, azonnal átvehető. Érdeklődni Dugonics utca 15

Magyarruha jutányos áron eladó Knapp és Gubisnál, Szent István tér 18

**Tengeriszár** nagyobb mennyiségben eladó III., Kistabán utca 16

Fényesi vasuti megalónál 6 és félhold bérbeadó, esetleg bolgárkertésznek. Érdeklődni 2044 tsz. alatt naponta, szerda és szombat kivételével.

Egy jó állapotban lévő gyermeketrec görgős kerékekkel és két fekete férfinadrág eladó. III., Gróf Tisza István u 28/1. Szenténel

Különbejárati butorozott szoba azonnal kiadó. Klapka utca 16

Aranycs utca 11 szám alatt 1 éves csikó és igásló eladó.

Eladó egy fejőstehén Hankó-tanyán. Fűrjesi megaló mellett

Fényesen 5 hold föld eladó. Érdeklődni Kereki kenderföld, 1911 tszám

350 cm<sup>3</sup> AJS, 100 Csepel és egy táskagramofon eladó. I., Lehel u 8 sz

Gyógyszertárak, kereskedők, kis- és nagyipari üzemek részleteit és kintlévőségeiket incassát vállalom. Megbeszélés céljából hívásra személyesen. Cim a kiadóban.

Két okta Kiszében Such-féle földből, Kör-gát mellett, eladó. IV., Liszt u 4

Jobb leányt délutánra gyermek mellé felveszek. Gyermekkocsi modern, fehér és egy gyermeketrec eladó. Klein Lajos, Szent István tér 9

Generáljavított „Csepel” segédmotoros eladó Dr Fischer, Katona u 3

Két fiastehén eladó Kiszé, 60 tanyaszám, volt Dobay tanya

Vitéz Gömbös u 53 szám alatt két fiastehén eladó

Önkéntes árverés. F. hó 28-án délután 2 órakor konyhabutor, szekrények stb eladnak III., Kistabán u 7 alatt, vasárnap

**Katolikus** urakat és hölgyeket tag gyűjtőnek 2 P napidíjjal és jutálékkal felvesszünk. Fél 2-től 3-ig III., Kistabán utca 7

**Lövészfelvétel, sapka** kapható **Puskás Sándor** szabóságában. Cserkészbolt képviselő. Prény utca 24

**Kukoricaszár eladó** IV., Földvári utca 16

Különbejárati **utcai butorozott szoba** teljes ellátással olcsón kiadó Ferenc József tér 20

**Ház és különféle butorok eladók** Ór utca 4

**Fényesen** Lencsési-ut mellett 4 hold eladó. Érdeklődni Damjanich utca 22 alatt

Tanulóanyagokat és kifizető felvezetek. Rosenthal Szalon, Munkácsy utca

**Különbejárati** utcai butorozott szoba azonnal kiadó Szigligeti utca 11

Egy hegedő és 6x9-es fényképezőgép eladó. V., Levente u 48

Gyermeksportkocsi eladó. Millenium u 4

Cipészgép jókarban eladó. Házvezetőnői állást vállalom. Békés, I., Dombos u 2

Eladó teljes kocsmái berendezés új billiárdasztallal és kuglipályával. Értekezni Kiss Gábornál Gyulán, Gróf Almássy-tér 6 szám alatt

V., Báthory utca 27 szám alatt 9 kvarta föld házzal eladó

Eladó 500 kéve új nád I., Virág u. 5 alatt

VI., Szöllő utca 6 számú **ház eladó.**

**Megbízható mindenest felveszek.** VI., Telep utca 13

Egy alsóvégi tehénlegelő kiadó. Érdeklődni Bánát utca 40 alatt.

**Adómentes túrdószobás családifőz akalmi vételben eladó** Tolnai utca 5

150x85 jókarbanlevő duplaablak **sürgösen** eladó Munkácsy utca 14

III., Nagy Antal utca 4 számú ház ötöd-része és ugyanott trágya eladó

Tapasztásra egy kocsi pelyvát és töreket keresek megvételre. Telep utca 1

3+1 lámpás hálózati rádió elköltözés miatt eladó. Érdeklődni lehet Teleki utca 15

V., Bem utca 43 szám alatt egy ló eladó

Kamuton 12 hold föld eladó. Értekezni Békés, V., Durkó utca 31

**Önfajtsú beteglőkocsi eladó** V., Máriássy utca 33

Peczei utolsó dűlőben 16 kishold eladó. Érdeklődni Békésen Furó utca 9

Egy használt szecskavágót keresek megvételre Ajánlatokat a kiadóba kérek

Mindenest fiatal leányt felveszek. Hunyadi tér 4, csirkepiac

2 felsővégi tehénlegelő kiadó. Érdeklődni Sip utca 5 alatt

Különbejárati utcai butorozott szoba előszobával kiadó Zsilinszky utca 12

Banktisztviselőnek keres központban keresztény uricsaládnál teljes ellátást külön szobával. Leveleket „sürgős” jellegre a kiadóba

Reviczky utca 37 számú kertés ház kiadó. Érdeklődni Thökölly utca 31 alatt

I., Egressy utca 9 számú ház vidékre költözés miatt sürgősen eladó

Barna háló eladó darabonként is Kisfaludy utca 14

Szerény házaspárnál egy leány teljes ellátást keres. Sarkantyú utca 2/a

**Gyakorlott bejáró takarító** jól fizetéssel felveszek. Baross utca 13

Egy **fejőstehén** üszöborjuval eladó III., Zöldfa utca 6 alatt

Egy felsővégi **tehenlegelő kiadó.** Bővebbet III., Hatház utca 7

**Eladó** közvetlen Andrassy ut mellett Prény utca 4 számú ház szabadkézből.

**Főző mindenest** keresek május 1-re Ligeti sor 14, Gerey

Leszedett nád eladó, egy lakás kiadó III., Poeltenberg utca 12

Három darab 40-45 kilós szép keresztet **süldőszerűs** eladó Szilágyi Dezső utca 9

**Faesztergapa**, alighasznált, lábhatásos eladó Vidovszky Kálmán tér 3

Kevesethasznált 100-as Csepel segédmotor. nőikerékpár és butorok eladók V. kerület II. Rákóczi Ferenc ut 75, vasárnap is

**Üres** utcai szoba kiadó VI., Bajza utca 21

Nagyrétben 2 okta here egész évre kiadó. Érdeklődni I., Kastély utca 31

Takarmánykorrépa kapálásra kiadó Tevan szállító

Használt kocsiülés eladó. Ugyanott disznótrágya kihordható Berthóty tér 16

Törzskönyvezett fiatal hasastehén eladó V., Darányi sor 33

19/1. zászlóalj gazdasági hivatala **buzaszalmát vásárol.** Jelentkezni a laktanyában.

Kamuton, kövesut közelében 6 hold föld jó tanyával eladó. Ketrez és sportkocsi eladó. Szent Imre u 5

Butorozottszoba kiadó május 15-re. Zsiros utca 4

Nagyrétben két okta föld eladó. Érdeklődni Gróf Tisza István ut 73

Csaknem új nagyméretű ablak tokkal spalettával eladó. Achim u 5.

Egy kisborjas tehén és egy üsző eladó. Kisfaludy u 3

Kereken járó motor 3 C. körszivattyúval féláron eladó. Bányász József, Mezőberény, V., 53 2609

Szöllő u 26 számú kétszobás kertés ház eladó 2608

Keresek megvételre egy leányszoba-butort. Cim Székely Eszter, Békés, Kossuth Lajos utca 2 sz

Eladó Galo-féle földből egy hold. Érdeklődni Déji-sor 45, vagy II. Rákóczy Ferenc u 135

Kisbocronádi méhcsaládok eladók. Knézich Károly u 11 szám (volt Tátra)

**Nagybocronádi kapitány** erős méhcsaláddal (vagy anélkül is) keresek megvételre. Cimeket a kiadóba kérek.

Udvar és út feltöltésére alkalmas vegyes törmelék olcsón kapható a Suk göztéglagyárban. 2572

Tavaszi munkálatoknál igen előnyösen felhasználható **abroncs** kg-ként **10 fillérért** kapható a Körösvidéken.

Használt konyhabutor darabonként is eladó. Mussolini ut 40.

Kazinczy-utca 17 szám alatt, Kocziszky Györgynél gazdasági szerszám eladó.

Horthy Miklós-ut 40 számú ház eladó. Érdeklődni a tulajdonosnál.

Különbejárati **butorozott szoba kiadó.** Kistabán u. 10. 2586

**20 holdas tanyasíriok Breznyik Fényesen 5-10 holdas parcellákban is eladó.** VI., Szilágyi D. utca 21/1 sz.

Parlagi galambokat minden mennyiségben legmagasabb árban átvessz ifj. Bohus M. András vaskereskedése, Andrassy ut 8.

Intelligens urind kisebb háztartásba házvezetőnőnek vidékre is elmenne. Cim a kiadóban.

**Butori** jót, olcsót Zsirosnál vegyen. IV., Hajnal utca 5.

Munkácsy utca 2 számú **ház eladó**, raktárnak, garázsak helyiség kiadó. Érdeklődni Baross utca 26.

Gróf Tisza István út 60 számú **ház eladó.**

Eladó jutányosáron egy jókarbanlevő 500 as motorkerékpár Fehér Józsefnél, Csanád-apáca, Központ 2370

VI., Deák utca 14 számú 3 szobás uriház eladó.

III., Jókai utca 44 számú ház 1/2 része és egy kenderföld eladó

Eladók új igáskocsi, használtért elcserélhetők Koszecz kovácsnál. III., Sztraka u 33

Egy alsóvégi tehénlegelő haszonbérbe kiadó. Érdeklődni Nagyréti u 19

Egy kisfogyasztású jó állapotban levő „Lanzia” autó eladó. Doboz, Bem utca 3

Segédmotorkerékpárt keresek megvételre VI., Berzsenyi utca 3.

15 éves fiúnak ötétkék öltöny eladó. Tolnai u 31 és 55 szám

Egy kukoricagőré eladó. I., Bánát u 19

Száraz diófatórsz eladó. Nagy Sándor utca 10 sz

V., Bessenyei utca 110 számú ház első fele-része eladó.

Eladó egy kétéves engedélyezett simentálé fajbika Sopronyanya, 318, Bartolák Jánosnál

Fűrjesen prima 12 hold (3 hold here) föld eladó. Lepény u 1

Méz kapható I., Thessedik S. u 42

Egyszobás udvari lakás és egy butorozott szoba május 1-re kiadó. Temetősor 6

Másfél éves igavonó-csikó eladó. V., Gyár utca 33

Jó állapotban levő **hátszobabutor eladó** III., Munkás utca 7

**Leszedett nád** 400 kéve eladó Kánálisi szőlők 2107

**Butorozott szoba kiadó** IV., Csokonay utca 6

I., Csorba utca 4 számú ház utcai felerésze **eladó.** Érdeklődni ugyanott.

**Kiadó** egy, esetleg két utcai butorozott szoba előszobahasználattal tisztviselőnek Prény utca 4 szám

**Békéscsabán** a város főútján a volt „Nádor” szálloda **jól jövedelmező üzletfőz** átalakítva **kedvező fizetési feltételekkel olcsón eladó.** Érdeklődés levélben is a Békésmegyei Kereskedelmi Bank Rt. nál Békéscsabán.

**Mindenest bérest** azonnalra felveszek Inkey utca 2

Kisebb **szoba** butorozva vagy üresen kiadó III., Pilsudszkv utca 10

Jókarbanlevő **hármasszenger, korde,** könnyű oldalaskocsi, **ekékapa,** répvágó és egy lóra való szereszm eladó Gróf Tisza István ut 21

Használt butorok és ruhák, gyermek-kád minden elfogadható árban eladók Apponyi utca 5

**2 szobás** lakás május 1-re kiadó. Érdeklődni V., Szepesi utca 13

Jókarbanlevő fehér mély **gyermekkocsi** eladó Deák utca 11. Délelőtt

Egy generáljavított Rudge **motorkerékpár** eladó Felsőkörsör sor 49.

Egy alsóvégi **tehenlegelő kiadó** Gróf Tisza István ut 20.

Krémszínű vászonruha közepertmetű férfire eladó MÁV palota (Vécsey utca felől) III ik épület I. em. 18

**Ügyes fiut** vagy leányt tanulnak felveszek. Dénes (rás, Andrassy ut 10

IV., Wenckheim utca 8 számú **ház eladó**

Leszedett nád és épületfa eladó VI., Bogár Dániel utca 18

Bontásra alkalmas épület **eladó** Kiszé tanyá 1

Egy új befelé nyíló 150 es duplaablak eladó VI., Berzsenyi utca 31

**Eladó egy vágótehen** Novák tanya 135 sz. Faiskola mellett.

Jókarbanlevő mély **gyermekkocsi** eladó III., Schweidel utca 8 (volt Hold utca)

Eladó **pelyvátörök** 946/2 számú tanyán. Bővebbet IV., Földvári utca 27

Jókarbanlevő **hármasszenger** eladó Kiss Ernő utca 1 cipőüzlet

III., Északi sor 6 számú **ház eladó**

Eladó alighasznált **gentes jégszekrény** I., Bánát utca 31

V., Nagy Sándor u 11 számú ház egy hold szőlővel és gyümölcsösrel eladó.

Kapacékéket, magtakaró boronákat állandóan raktáron tart Lipták kovácsmester. III., Kistabán u 27

Kiss Ernő utca 4 szám alatt egy udvari butorozott szoba május 1-re kiadó

Csinosan butorozott szoba kiadó. Urszinyi Dezsőné u 2 sz

Egy kenderföld eladó. Vereczkei utca 2

250 kéve új nád, 100 kéve kőr eladó. Érdeklődni Kiszé-tanyán, Szarvas Györgynél.

Hegedű, Singer varrógép és egy sötét-szürke márványlap eladó. VI., Bajza u 6

Megvételre keresek tiszta, jó rökamiét, összecsukható konyhaágyat. Békés, Irányi Dániel u 23

Kézay utca 23 számú ház eladó

Két egy, 1 szőlő, 1 tüzhely eladó. Gróf Tisza István u 19

Egy bőtejű fajtehen eladó. V., Nagy Sándor u 13. Ugyanott berkshiri süldők eladók

4 es honvéd u 36 szám alatt egy házhely esetleg házzal együtt eladó.

II., Kinizsi utca 2 számú **ház eladó**

**Apróhirdetési díj a feladásakor készpénzben fizetendő.**